

# Verbandsmitteilungen

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Physiotherapeut : Zeitschrift des Schweizerischen  
Physiotherapeutenverbandes = Physiothérapeute : bulletin de la  
Fédération Suisse des Physiothérapeutes = Fisioterapista :  
bollettino della Federazione Svizzera dei Fisioterapisti**

Band (Jahr): **26 (1990)**

Heft 7

PDF erstellt am: **12.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

*Verehrte Verbandsmitglieder*

Mit dieser Nummer halten Sie den neugestalteten «Physiotherapeuten» in Ihren Händen, und wir hoffen gerne, Ihnen damit eine Freude zu bereiten. Selbstverständlich lebt eine Zeitung nicht allein von ihrem Äusseren, sondern ihr Inhalt muss ebenso attraktiv und lesenswert sein. Es ist allerdings nicht immer leicht, dieser Forderung nachzukommen. Wir sind aber ständig bestrebt, diesbezüglich Änderungen und Verbesserungen anzubringen, damit das gesetzte Ziel auch erreicht werden kann.

Bezüglich Informationen über das Verbandsgeschehen werden wir uns Mühe geben, Sie vermehrt mit Aktualitäten und Berichten zu bedienen. Der SPV befindet sich momentan in einem tiefgreifenden Umbruchprozess, welcher vielleicht nicht immer von allen verstanden wird und da und dort falsch interpretiert wird. Wir sind aber überzeugt, auf dem richtigen Weg zu sein und es ist uns ein echtes Anliegen, bei Ihnen diesbezüglich auf Akzeptanz und Verständnis zu stossen. Durch umfassende Berichterstattung, vermehrter als bis anhin, sollen Sie teilhaben können an den Aktivitäten Ihres Berufsverbandes, welcher schliesslich nichts anderes zum Ziel hat, als Ihre Interessen zu vertreten.

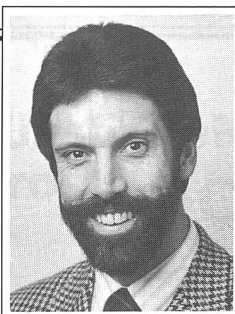
Sollte Ihnen am neuen Erscheinungsbild irgend etwas nicht gefallen, legen Sie die Zeitung nicht einfach auf die Seite. Seien Sie konstruktiv kritisch, und teilen Sie Anregungen oder Änderungsvorschläge der Redaktion mit. Nun wünsche ich Ihnen viel Vergnügen beim Lesen.

M. Borsotti, Zentralpräsident SPV

*Chers membres de la FSP*

Le nouveau «Physiothérapeute» est maintenant sous vos yeux, et nous espérons bien sûr que le changement vous plaira. Il va sans dire qu'une belle présentation ne saurait faire la seule qualité d'une revue et nous nous sommes attachés à lui donner un contenu à la fois attrayant et intéressant. Cela n'est pas toujours facile, mais nous maintenons nos efforts pour apporter les modifications et améliorations nécessaires à cette fin.

Au chapitre de l'information, nous tâcherons de multiplier les communiqués et les comptes rendus relatifs à la vie de la Fédération. Comme vous le savez, la FSP se trouve engagée dans un important processus de réorganisation



Seite  
des Präsidenten  
Page  
du président  
Pagina  
del presidente  
Pagina  
dal president

qui n'est pas toujours bien compris et qui fait, ici ou là, l'objet d'interprétations abusives. Nous demeurons toutefois convaincus d'être sur la bonne voie, et il nous importe réellement de promouvoir une meilleure compréhension et de rencontrer votre adhésion en la matière. Une large information et des rapports plus nombreux devraient donc vous permettre de participer aux activités de votre association professionnelle, dont le but reste, par définition, la défense de vos intérêts.

Quant aux aspects qui pourraient vous déplaire dans le nouveau style de notre revue, nous vous remercions de nous en faire part

et d'adresser vos critiques, accompagnées de vos propositions d'amélioration, à la rédaction.

Il ne me reste plus qu'à vous souhaiter une agréable lecture.

M. Borsotti, Président central FSP

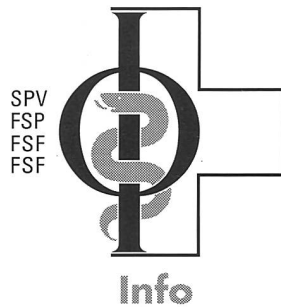
*Stimati membri della Federazione*

Il giornale che avete nelle Vostre mani è la nuova edizione del «Fisioterapista». Speriamo sinceramente che Vi piaccia. Naturalmente in un giornale non conta solo la bella presentazione, bensì anche il contenuto che si deve attrarre ed interessante. Purtroppo non è sempre facile soddisfare tali condizioni. Ci sforziamo tuttavia di apportare le modifiche e le correzioni necessarie al fine di raggiungere l'obiettivo fissato.

Cercheremo di informarVi in modo più dettagliato sulle attività della Federazione e di pubblicare notizie attuali e rapporti. La FSF attraversa una fase di profondi sconvolgimenti forse non sempre compresi da tutti e talvolta interpretati male. Siamo tuttavia convinti di seguire la direzione giusta e a questo proposito teniamo sinceramente ad avere il Vostro consenso e la Vostra comprensione. Grazie a resoconti completi molto più numerosi di prima, potrete partecipare attivamente alle attività della Vostra federazione professionale. Quest'ultima ha infatti come unico obiettivo di rappresentare i Vostri propri interessi. Se c'è qualcosa che non gradite della nuova edizione del giornale, non mettetelo semplicemente da parte. Abbiate spirito critico costruttivo e non esitate a comunicare alla redazione le Vostre impressioni o proposte. Non mi resta che augurarVi buona lettura.

M. Borsotti, Presidente centrale della FSF





## Versicherungskonzept SPV

In der letzten Ausgabe haben wir Sie an dieser Stelle eingehend über die neue Verbandslösung in Sachen Versicherungskonzept orientiert. Wir haben Ihnen die Vorteile der «eigenen» Versicherungslösung dargestellt und Sie mit dem SPV-Versicherungsbüro bekannt gemacht. Wir möchten Sie noch einmal darauf hinweisen, dass unsere unabhängige Versicherungsberatungsfirma jederzeit für Sie da ist.

Telefon: 045/21 91 16.

In dieser Ausgabe möchten wir Sie ganz speziell und ausführlich über den mit der SANITAS abgeschlossenen Heilungskosten-Kollektiv-Vertrag orientieren. Wir möchten Ihnen den Vergleich mit Ihrer aktuellen, eigenen Krankenkasse sehr empfehlen.

## SPV-SANITAS

### 1. Versicherte Personen

Die Mitglieder sowie deren Familienangehörige (Ehepartner und Kinder) des Schweizerischen Physiotherapeutenverbandes auf fakultativer Basis.

### 2. Aufnahme in die Versicherung

Für die zu versichernden Personen sowie für die Zusatzversicherungen erfolgt die Aufnahme durch Ausfüllen eines Antrages, der Auskunft über den Gesundheitszustand gibt. Personen, die im Zeitpunkt der Aufnahmebewerbung an einer Krankheit oder an Unfallfolgen leiden, können unter Ausschluss der betreffenden Krankheit oder Unfallfolgen versichert werden. Das Höchsteintrittsalter beträgt 60 Jahre.

### 3. Leistungen

Die SANITAS übernimmt zu den normalen Krankenkassenleistungen weitergehende Leistungen wie:

#### Alternativ-Medizin

##### Akupunktur:

bei einem Arzt ein Pauschalbetrag von 40 Franken pro Konsultation, maximal 20 Konsultationen pro Kalenderjahr;

bei einem Nichtmediziner ein Pauschalbetrag von 20 Franken pro Konsultation, sofern eine ärztliche Verordnung vorliegt, maximal 20 Konsultationen pro Kalenderjahr;

Fussreflexzonenmassage, Heileurythmie: ein Pauschalbetrag von 20 Franken pro Konsultation, sofern eine ärztliche Verordnung vorliegt, maximal 20 Konsultationen pro Kalenderjahr;

## Unsere Fachzeitschrift unter neuer Regie in einem neuen Kleid

Wie Sie bereits festgestellt haben, erscheint unser Verbandsorgan nun in einem neuen Kleid.

Von nun an erscheint der «Physiotherapeut» jeweils am 2. Mittwoch des Monats, unter der neuen Regie der

Agence WSM

Henri Haeckel et al.

Administration Physiotherapeut

Postfach 735

8021 Zürich

Telefon 01/481 89 51



Homöopathische Arzneimittel: sofern von einem Arzt verordnet, volle Übernahme abzüglich Franchise/Selbstbehalt.

Für Behandlungen in Homöopathie, Phytotherapie und in der antroposophisch erweiterten Medizin bei einem Arzt mit erweiterter Ausbildung sowie für Behandlungen bei einem Naturheilpraktiker welcher Mitglied der NVS ist, sofern ärztlich verordnet, werden 50 Prozent der Kosten, gesamthaft 300 Franken pro Kalenderjahr, bezahlt.

#### Medikamente

Übernahme sämtlicher von einem Arzt verordneten Medikamente, auch homöopathische Produkte (gemäss Statuten Ziffer 29.1.3)

#### Hauspflege

##### Hauskrankenpflege:

Sofern ärztlich verordnet und durch eine diplomierte Krankenschwester durchgeführt, ein Betrag von 80 Franken/Tag während maximal 60 Tagen innerhalb eines Kalenderjahres.

#### Haushilfe:

Wenn dadurch ein Spitalaufenthalt vermieden oder abgekürzt werden kann und zu diesem Zweck die Anstellung einer Person gegen Entgelt erforderlich ist, ein Betrag von 25 Franken/Tag während maximal 60 Tagen innerhalb eines Kalenderjahres.

### Prophylaktische Massnahmen

#### Impfungen bei Kindern:

TBC, Starrkrampf, Diphtherie, Keuchhusten, Kinderlähmung, Masern, Mumps, Röteln werden übernommen gemäss Kassentarif abzüglich Kostenbeteiligung.

#### Vorsorgeuntersuchung/Check-up:

Alle 3 Kalenderjahre, erstmals im dritten dem Eintrittsjahr folgenden Kalenderjahr, 90 Prozent der Rechnung, im Maximum jedoch 300 Franken.

An eine gynäkologische Vorsorgeuntersuchung wird ein Betrag von 65 Franken pro Kalenderjahr ausgerichtet (Krebsabstrich gemäss gesetzlichen Leistungen).

#### Weitere Leistungen

Es werden weitere Leistungen an Badekuren, Transportkosten, Brillengläser und Kontaktlinsen, zahnärztliche Behandlung/Medikamente usw. ausgerichtet. Wir bitten Sie, unser spezielles Reglement SANIPLUS zu beachten.

### 4. Franchise-Regelung

Die Versicherten haben sämtliche Kosten der ambulanten Krankenpflege bis zu einem festen Betrag von 100 Franken pro Kalenderjahr (Jahresfranchise) selbst zu übernehmen. Ihnen wird zudem ein Kostenanteil (Selbstbehalt) von 10 Prozent der die Jahresfranchise übersteigenden Kosten belastet.

### 5. Bezahlung der ambulanten Rechnungen

Der Versicherungsnehmer ist Honorarschuldner und sendet die bezahlte Rechnung der SANITAS zur Rückvergütung (abzüglich Kostenbeteiligung). Ausgenommen von dieser Regelung sind die Kantone AI/AR, GL, GR, LU, NW/OW, SG, SH, SZ, UR, VS.

### 6. Prämienfälligkeit

Es wird ein dezentrales Prämieninkasso durchgeführt. Die Prämienzahlung erfolgt zweimonatlich, vierteljährlich, halbjährlich oder jährlich und ist im voraus zu entrichten.

### 7. Austritt aus der Versicherung

Bei Ausscheiden eines Versicherten aus dem Kollektivvertrag oder bei Auflösung des Vertrages haben die Versicherten das Recht für die im Kollektivvertrag versicherten Leistungen in die Einzelversicherung der SANITAS überzutreten, sofern sie in der Schweiz wohnhaft bleiben und das Übertrittsrecht innert 30 Tagen geltend machen. Die Prämienberechnung der Grundversicherung basiert auf dem Eintrittsalter in die Kollektivversicherung, sofern die Versicherten schon vor Eintritt in die Kollektivversicherung einer aner-

kannten Krankenkasse angehörten, im Maximum aber auf dem Tarifieralter von 41 bis 45 Jahren. Bei einem jetzigen Beitritt

zum Kollektivvertrag wird das Eintrittsalter in die vorherige Krankenkasse an gerechnet.

**8. Prämienbeispiele**

Grundversicherung; ambulante Behandlung sowie die Allgemeine Abteilung aller Vertragsspitäler der Schweiz.

Region 1:

Kantone AI, AR, GL, LU, SG, TG, ZG

Region 2:

Kantone AG, BE (nur Berner Oberland), GR, NW, OW, SH, SZ, UR, ZH (übriger Kanton)

Region 3:

Kantone SO, BE (übriger Kanton, ohne Berner Oberland)

Region 4:

Kantone NE, BL, BE (Stadt und Agglomeration), ZH (Stadt und Bezirk Zürich, Winterthur)

Region 5:

Kantone BS, FR, JU, VS

Region 6:

Kanton TI (abz. allfällige Subventionen; \*Höchstbetrag)

Region 7:

Kantone GE, VD

	Region 1	Region 2	Region 3	Region 4	Region 5	Region 6	Region 7
Mann							
26-40 Jahre	58.—	64.—	70.—	82.—	94.—	*96.—	110.—
Frau							
26-40 Jahre	63.80	70.40	77.—	90.20	103.40	*96.—	121.—

Dazu noch folgenden Tip:

Treten Sie nicht aus der bisherigen Kasse aus, bevor Sie die Aufnahmebestätigung der SANITAS erhalten haben. Bei Unsicherheiten über den Umfang der

Versicherungsdeckung – nach Studium der persönlichen Unterlagen – steht Ihnen das Versicherungsbüro SPV (Tel. 045/21 91 16) sehr gerne zur Verfügung.

**SPV-Versicherungs-Sekretariat Westschweiz**

Wir freuen uns, Ihnen die Erweiterung der Dienstleistungen unseres Versicherungs-Sekretariates in der Westschweiz bekanntzugeben: Mit der unabhängigen und neutralen Beratungsfirma

SFAERAS experts conseils  
Secrétariat: M<sup>me</sup> B. Huguenin

Heures d'appel (lundi-vendredi):  
de 9 h à 12 h et  
de 14 h à 16 h

Case postale 300  
1211 Genève 12  
Téléphone 022/47 55 86  
Téléfax 022/47 59 88

unter der Leitung von Herrn Jean-Pierre Labarthe übernehmen bestausgewiesene Fachleute die Beratung unserer welschen Mitglieder.



**Physiotherapeut  
Physiothérapeute  
Fisioterapista  
Fisioterapeuta**

---


**NEU  
NOUVEAU  
NUOVO**

Inserate – Annonces:  
Administration Physiotherapeut  
Postfach 735  
8021 Zürich

**Das Terminbuch für den Physiotherapeuten**

Das Terminbuch des SPV wurde speziell für die Physiotherapie-Praxis entwickelt. Nebst einer optimalen Termineinteilung enthält es die wichtigsten Kontaktadressen und Telefonnummern für jede Praxis. Für individuelle Adresseintragungen ist genügend Platz vorgesehen. Eine übersichtliche Darstellung mit genügend Raum für Notizen garantiert dem Physiotherapeuten wie dem Sekretariat eine optimale Termindisposition. Das neue Terminbuch des Verbandes kann zum Preis von Fr. 10.– bestellt werden bei:

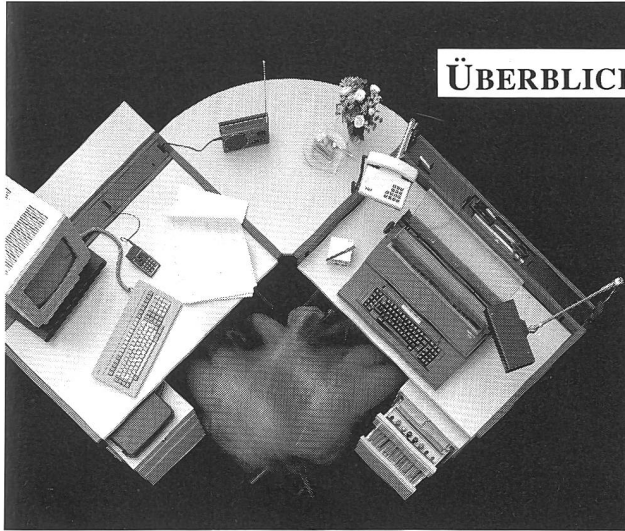
Schweizerischer Physiotherapeuten-Verband SPV  
Geschäftsstelle  
Oberstadt 11, 6204 Sempach-Stadt  
Telefon 041/99 33 88  
Telefax 041/99 33 81



FÉDÉRATION SUISSE DES PHYSIOTHÉRAPEUTES  
SCHWEIZERISCHER PHYSIOTHERAPEUTENVERBAND  
FEDERAZIONE SVIZZERA DEI FISIOTERAPISTI

Terminbuch

h		h
30		30
45		45
08 00		08 00
15		15
30		30
45		45
09 00		09 00
15		15
30		30
45		45
10 00		10 00
15		15
30		30
45		45
11 00		11 00
15		15
30		30
45		45
12 00		12 00
15		15
30		30
45		45
13 00		13 00



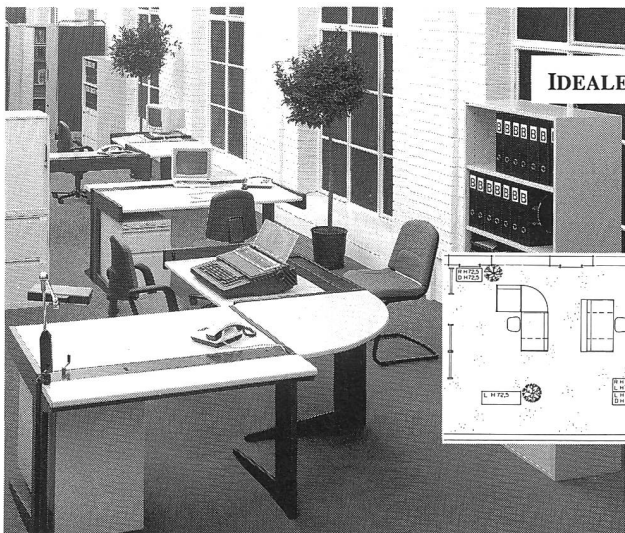
## ÜBERBLICK ERMÖGLICHT AUSBLICK.

Sie legen Wert auf eine ausgereifte Ergonomie. Ein vollständiges Büromöbel-Programm ist ohnehin Bedingung. Ausbaumöglichkeiten eine selbstverständliche Anforderung. Funktionalität setzen Sie voraus. Eine solide Verarbeitung natürlich auch. Preis und Design müssen kritischen Vergleichen standhalten. **BIGLA** liefert nicht nur Möbel. Sondern auch umfassende Einrichtungskonzepte. Verschaffen Sie sich einen Überblick: für neue Ein- und Ausblicke.



**BIGLA-Verkaufsstellen:** Biglen: Tel. 031/90 22 11. Basel: 061/ 22 37 22. Zürich: 01/ 241 17 17. St. Gallen: 071/ 35 55 44. Lausanne: 021/23 08 71.

ANW Word



## IDEALE VORAUSSETZUNGEN SCHAFFEN IST KEIN ZUFALLSTREFFER.

Wir stellen nicht zufällig Gegenstände hin. Durchdachtes systematisches Vorgehen sind unabdingbare Grundlagen, einen Raum so einzurichten, dass er optimal genutzt werden kann. Grundlagen für eine effiziente, erfolgreiche und kompetente Arbeitsweise. Um grosse und kleine Strategien zu gestalten, braucht es eine Basis. Die **BIGLA**-Basis lässt dem Zufall keinen Spielraum.



**BIGLA-Verkaufsstellen:** Biglen: Tel. 031/90 22 11. Basel: 061/ 22 37 22. Zürich: 01/ 241 17 17. St. Gallen: 071/ 35 55 44. Lausanne: 021/23 08 71.

ANW Word

## Sektionen

Mitteilungen  
Informazioni

SPV  
FSP  
FSF  
FSF



## Sections

Informations  
Informazioni

Keine Mitteilungen

Sektion Bern  
Section Fribourg  
Section Genève  
Sektion Graubünden  
Section Jura  
Section Neuchâtel  
Sektion Nordwestschweiz  
Sektion Ostschweiz  
Sezione Ticino  
Section Valais  
Section Vaud  
Sektion Zentralschweiz  
Sektion Zürich

Sektionsmitteilungen bitte frühzeitig an die Redaktion senden.

Communications des sections à adresser assez tôt à la rédaction, s.v.p.

Notizie dalle sezioni. Favorite inviare per tempo i testi alla redazione.

Redaktion/Redaction/Redazione:

Vreni Rüegg  
Physiotherapie Im Strelbel  
Zürichstrasse 55  
8910 Affoltern a.A.

après de l'OICM, 800 médicaments ont déjà reçu un prospectus d'emballage rédigé en fonction des besoins du patient. D'ici le 1er janvier 1994 au plus tard, tous les médicaments devront remplir ces critères. Sur le plan international également, la Suisse apporte dès maintenant une contribution importante à l'harmonisation dans le domaine pharmacologique en Europe. Cette contribution pourrait s'avérer très utile dans les discussions entamées au début de 1989 au sein de la commission concernée des CE, qui portent sur la forme à donner aux prospectus d'emballage des médicaments. □

### Une stratégie nouvelle contre la maladie du sommeil

Au cours des neuf prochains mois, 99% des mouches tsé-tsé devraient avoir été éliminées du Kenya, a déclaré M. Elijah Mwangale, ministre de l'agriculture de ce pays. Les «pièges à mouches» mis au point par le Centre international de physiologie des insectes, à Nairobi, constituent l'aboutissement d'un programme de recherche mené pendant six ans. Il s'agit de cages de polyéthylène enduites d'acétone et d'urine de vache, à l'intérieur desquelles périssent rapidement les mouches tsé-tsé attirées par l'odeur. Les insectes meurent d'un «coup de chaleur», car l'enduit spécifique – d'ailleurs dépourvu de tout insecticide – imprégnant les pièges développe de hautes températures. Le ministre de l'agriculture du Kenya se dit certain du succès de cette nouvelle méthode.

La mouche tsé-tsé transmet la maladie du sommeil, aussi appelée trypanosomiase, qui frappe chaque année environ un million d'Africains et provoque quelque 5000 décès. □

## Aktuelle Notizen

### Ferientenspannung erst in der dritten Woche

Möglichst drei Wochen Ferien sollten diejenigen machen, die sich gründlich vom Alltags- und Arbeitsstress erholen wollen. Laut Angaben der DAK (Deutsche Angestellten-Krankenkasse) haben Ärzte festgestellt, dass es mehrere Tage dauert, ehe der Urlauber sich von den Alltagsbelastungen und -problemen löst. Erst später, etwa ab der zweiten Woche, beginnt für die meisten die gesuchte Ferientenspannung. □

### Medizinische Versorgung ungleich verteilt

Die Schweiz weist mit 646 Einwohnern auf einen freipraktizierenden Arzt eine aussergewöhnlich hohe Ärztedichte auf. Gemäss der neuesten Mitgliederstatistik der Verbindung der Schweizer Ärzte verteilen sich die für das Jahr 1988 gezählten 10 240 Ärzte in freier Praxis jedoch sehr ungleich auf die städtischen und die ländlichen Gebiete. Im vergangenen Jahr waren 62,6% der freipraktizierenden Ärzte in Gemeinden mit mehr als 10 000 Einwohner tätig, lediglich 37,4% in kleineren Gemeinden. Auf diese entfielen im Berichtsjahr dagegen 57,6% der mittleren Wohnbevölkerung, in den Städten wohnten nur 42,4% aller Einwohner. Diese unausgeglichene Verteilung führt in den Städten zu einer enormen Ärztedichte von 438 Einwohnern pro Arzt. Auf dem Land dagegen hat ein Arzt 995 Patienten zu betreuen. Diese Struktur ist vor allem auf

den Drang der insgesamt 6411 Spezialärzte in die Städte zurückzuführen: 74,8% aller Spezialisten waren 1988 in einer Stadt tätig. Dafür haben sich 62,5% der 2163 Allgemeinpraktiker einen Wirkungskreis auf dem Land ausgesucht. □

## Info d'actualité

### Les prospectus d'emballage des médicaments contiennent des informations importantes

(SA) Enfin les informations jointes aux médicaments sont rédigées dans un langage exempt de termes techniques médicaux. Conformément aux directives de l'Office intercantonal de contrôle des médicaments (OICM) entrées en vigueur le 1er janvier 1989 déjà, tous les médicaments enregistrés auprès de cet organisme devront comporter un prospectus d'emballage facile à comprendre pour les patients. L'information qui y figure doit permettre au patient d'être encore mieux à même que par le passé de faire un usage approprié et sûr du médicament. En d'autres termes, la lecture de cette information ne doit pas désorienter le patient, le prospectus devant l'aider à prendre le médicament de façon correcte. Les directives de l'OICM exigent entre autres que la présentation graphique soit judicieuse, simple, aisée à comprendre et organisée clairement. Les affirmations publicitaires et les termes techniques inconnus du non-spécialiste sont à proscrire. Sur les 8000 noms commerciaux enregistrés

### La jeunesse zurichoise apprend à bien conduire grâce à des bandes dessinées

(DS) Comment convaincre les gens de modifier leur comportement dangereux au volant?

Bien des méthodes utilisées à l'étranger ont déjà échoué. Or des spécialistes de Zurich pensent que:

- viser et atteindre un public cible important de jeunes tout nouveaux conducteurs et
- faire appel à des bandes dessinées en couleurs a permis de réaliser une campagne de sécurité routière inhabituellement efficace.

Selon ces spécialistes, la perception et l'acceptation des messages proposés ont



été stimulées par l'utilisation d'un support «conforme à l'âge» du public cible, à savoir la bande dessinée.

Les sociologues considèrent que les jeunes, en particulier les adolescents, adoptent souvent un comportement impliquant une «prise de risque». Il faut donc les en dissuader. □

## France: le tabac coupable d'un décès sur dix

En France, le tabagisme est responsable d'au moins un décès sur dix. Y compris parmi les bébés et d'autres personnes qui ne fument pas. Et pourtant, cette pratique continue – jusque dans les hôpitaux, où les médecins déplorent une situation qu'ils qualifient de «paradoxe» et d'«inacceptable».

Les docteurs A. Hirsch et G. Lagrue, spécialistes des problèmes de sevrage à l'Hôpital Henri-Mondor (Créteil) et à l'Hôpital Saint-Louis (Paris), soulignent que le personnel doit montrer l'exemple aux malades, dont beaucoup sont hospitalisés pour des affections en relation avec le tabagisme.

Bien des patients, lorsqu'on les invite à cesser de fumer, répondent: «Mais de Dr X... ou Mme Y..., infirmière, fume!»

En outre, fumer à l'hôpital constitue une infraction, car il existe une loi qui l'interdit.

Les médecins français demandent donc une campagne en faveur de l'application de la loi. □

## Qui deviendra centenaire?

Selon le Dr Alexander Leaf, un spécialiste de Harvard, seule une personne sur 100 actuellement âgée de 60 ans deviendra centenaire. □

## La médecine par téléphone sous la loupe

Entendue au téléphone, la voix du médecin dégage une impression de sympathie, de calme... et en impose, telle est la conclusion d'une étude récente menée sur «la médecine par téléphone».

Les femmes se sont avérées plus sensibles que les hommes à la voix du médecin, en même temps qu'elles se montraient plus coopératives et faisaient preuve de plus de docilité dans l'observance des prescriptions.

Le débit de médecin et l'amplitude de sa voix donnaient une impression de maîtrise. Ce qui compte, «ce n'est pas ce que vous (médecins) dites, mais comment vous le dites», concluent Jinni Harrigan et James Gramata, des départements de psychologie des Universités de Cincinnati et de Chicago (Etats-Unis). «Le comportement vocal du médecin joue un rôle non négligeable.» □

## Info attuale

### Ricerca farmaceutica mondiale: 25 miliardi

L'industria farmaceutica dei principali paesi industrializzati spende ben 25 miliardi di franchi per la ricerca e lo sviluppo di farmaci a livello mondiale, pari a circa il 10% del suo fatturato. L'80% di queste spese viene ripartito fra i sette principali paesi che si occupano di questo settore di attività, vale a dire Stati Uniti, Svizzera, Gran Bretagna, Giappone, Repubblica Federale tedesca, Francia e Italia. Nel 1987, 10 miliardi di franchi svizzeri sono stati spesi in Europa, 6,3 miliardi negli Stati Uniti e 3,7 miliardi in Giappone.

Secondo le statistiche pubblicate dal Prof. S. Walker, direttore del Centre of Medicine Research, in Gran Bretagna, l'85% di queste spese sono dedicate a nuove sostanze, un terzo del totale per la ricerca e due terzi allo sviluppo.

Nel 1988, le tre case farmaceutiche svizzere, Ciba-Geigy, Roche e Sandoz, hanno speso oltre 2,2 miliardi per la ricerca e lo sviluppo di farmaci, pari al 17% del loro fatturato. L'importanza di queste spese è dovuta al prezzo elevato e alla durata relativamente lunga della messa a punto di un farmaco fino al momento del lancio sul mercato. Delle 15 000 sostanze studiate all'inizio di un progetto, dopo un periodo di sviluppo medio di circa 12 anni, un'unica sostanza rappresenterà una innovazione di cui potrà beneficiare il malato sotto forma di farmaco. □

### I foglietti illustrativi dei farmaci contengono informazioni importanti

(DS) Informazioni allegate ai farmaci sono ora redatte in un linguaggio esente da termini medici tecnici.

Conformemente alle direttive dell'Ufficio Intercantonale di Controllo dei Farmaci (OICM), entrate in vigore il 1° gennaio 1989, tutti i farmaci omologati presso questo organismo dovranno avere in allegato un foglietto illustrativo che i pazienti devono poter capire facilmente. Ancora più che in passato, l'informazione fornita dovrà permettere al paziente di poter usare il farmaco in modo adeguato e sicuro. In altri termini, la lettura di queste informazioni non dovrà disorientare il paziente e il foglietto dovrà aiutarlo ad assumere il farmaco in modo corretto.

Le direttive dell'OICM esigono fra l'altro che la presentazione grafica sia giudiziosa, semplice, facilmente comprensibile e rappresentata in modo chiaro. Le affermazioni pubblicitarie ed i termini tecnici sconosciuti al profano sono al bando.

Delle 8000 denominazioni commerciali omologate presso l'OICM, 800 farmaci hanno già un foglietto illustrativo redatto in funzione delle esigenze del cliente. Al più tardi entro il 1994 tutti i farmaci dovranno soddisfare questi criteri.

Sul piano internazionale, la Svizzera fornisce un contributo importante all'armonizzazione nel campo farmacologico europeo. Questo contributo potrebbe rivelarsi molto utile nelle discussioni avviate all'inizio del 1989 nell'ambito della commissione comunitaria incaricata di definire la forma da dare ai foglietti illustrativi dei farmaci. □

**Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe  
Nr. 8/90:  
17. Juli 1990**

**Clôture de rédaction pour le prochain numéro  
8/90:  
17 juillet 1990**

**Chiusura redazionale per la prossima edizione  
8/90:  
17 luglio 1990**

SPV  
FSP  
FSF  
FSF

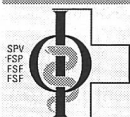


**Physiotherapeut  
Physiothérapeute  
Fisioterapista  
Fisioterapeut**

**NOUVEAU  
NUOVO  
NEU**

Annonces – Insetate:

Administration Physiothérapeute  
Case postale 735  
8021 Zurich



## Kurse/Tagungen - SPV/FSF

Sektionen deutschsprachig/rumantsch

### Sektion Nordwestschweiz

#### Informationsabend über das Sohier-Konzept (Société internationale de kinésithérapie analytique)

Donnerstag, 13. September 1990, 19.30 Uhr,  
Bethesda Spital, Aula

Referent: François Seel, Lehrer für Biomechanik und Wassergymnastik an der Schule für Physiotherapie Bethesda.

- Was verstehen Sie unter Analyse der Biomechanik und Pathomechanik der Gelenke?
- Erkennen von funktionsbedingten pathomechanischen Zuständen.

François Seel beantwortet diese Fragen anhand der Theorien und Erkenntnisse von Sohier.

### Sektion Zürich

#### Seminar des Forschungsfonds

«Vom Umgang mit depressiven Menschen in der Physiotherapie»

Helen Reinhard, Cheftherapeutin an der Psychiatrischen Universitätsklinik Zürich, hat in 5jähriger Zusammenarbeit mit Prof. Dr. med. Ch. Scharfetter am Behandlungskonzept zur Therapie mit psychisch Kranken mitgearbeitet. Sie hat im Forschungsfonds 1987 erstmals und 1989 erneut ein Seminar über diese Arbeit abgehalten. In der Zwischenzeit hat sie Instruktionseminare im In- und Ausland geleitet.

«Die meisten Depressiven spüren sich ganz schlecht, sie nehmen ihren Leib nur noch über Beschwerden wahr. Wie auch die Gefühle nicht gelebt werden können, so ist ein lebendiges Leib-sein nicht möglich. Die Körperwahrnehmung ist reduziert auf diffuses Unwohlsein, auf Schmerz und Schwere» ... Helen Reinhard hat für diese depressiven Menschen ihre eigene *Leib-, Atem- und Bewegungstherapie* entwickelt, die sich für den klinischen Bereich, aber auch als Grundlage für den ambulanten Bereich eignet.

Walter Coaz arbeitet seit 25 Jahren in ambulanter Praxis und beschäftigt sich seit 15 Jahren mit der traditionellen chinesischen Medizin und mit Entspannungstechniken. Er stellt an diesem Seminar seine «prozessorientierte Physiotherapie» im Hinblick auf die Depression vor. Das Behandlungskonzept ist vorwiegend auf die ambulante Physiotherapiepraxis ausgerichtet.

Das Seminar legt das Hauptgewicht auf intensive Praxis (die Theorie wurde in den letzten Bulletins publiziert).

Der Seminarort hat sich als ein Ort erwiesen, wo «leere Therapeutenbatterien» wieder aufgetankt werden können. Vegetarische Vollwertnahrung, gesunde Luft (so weit noch möglich), heiße Sauna und kaltes Quellwasser helfen dabei tatkräftig mit.

Datum: Freitag, 9.11. bis Sonntag, 11.1.1990  
Ort: Monte Vuola, Walenstadtberg (Anreise mit Bahn und Bus oder mit dem Privatauto)  
Unterkunft: Doppelzimmer, z.T. mit Balkon (Bettwäsche vorhanden)  
Zeit: Freitag, 18.30 Uhr, bis Sonntag etwa 14 Uhr  
Referenten: Helen Reinhard, Walter Coaz  
Voraussetzungen: dipl. Physiotherapeuten  
Mitbringen: Decke für Entspannungsübungen  
Kursgebühr: Fr. 475.- (inkl. Unterkunft mit Vollpension)  
Teilnehmerzahl: Beschränkt (Reihenfolge der Anmeldungen)  
Anmeldung: Mit Einzahlung auf PC 80-3514-8, ZKB 8032 Zürich, Konto: 1113-1120.267, Vermerk: Seminar 9.11.1990 bis spätestens 31.8.1990 an: Piera Egli, Sekretärin Forschungsfonds, Unterfeldstrasse 55, 8050 Zürich

#### Seminar des Forschungsfonds

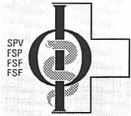
«Die Sprache der Berührung»

Wolfgang Fasser, 35, arbeitete zwölf Jahre als dipl. Physiotherapeut, teils als Lehrer in der Physiotherapeutenausbildung des Universitätsspitals Zürich, teils in eigener Praxis. Weiterbildung in verschiedenen Körpertherapien.

«Mehr als zwei Jahre lebte und arbeitete ich in Lesotho/Afrika als Physiotherapeut und Lehrer in einem Missionsspital. Die Arbeit dort mit den Basothos hat mich zu den einfachen, elementaren, unbelasteten und natürlichen Gegebenheiten des Lebens zurückgeführt. Das Einfache, das Zugrundeliegende, das Essentielle, das was über die eigene Kultur hinausgeht und uns allen zur Verfügung steht, möchte ich in meiner Arbeit weitergeben. Meine Blindheit ermöglicht es mir, in meiner Tätigkeit zusätzliche Vertiefung zu finden.»

Wir erleben die schlichte, einfache und uralte Form der Hände: Das «Spiel» mit dem Körper, das Schöpferische im Formen der Handgriffe bei der Berührung. Berührung weckt das Verständnis für Deinen Körper und den Deines Gegenübers. So kann sich eine neue Beziehung zum Körper entwickeln, getragen von Selbstverantwortung und Liebe ihm gegenüber. Wir lernen, Verspannungen im Körper zu erkennen und aufzulösen. Das Schwergewicht liegt im Praktischen, im Erlernen, Erleben und Anwenden.

Datum: Samstag, 1. September 1990  
Ort: USZ-Schulungszentrum, Gloriastrasse 19, 8006 Zürich, Schulraum B 14  
Zeit: 13.00 bis etwa 17.00 Uhr  
Teilnehmerzahl: Beschränkt (Reihenfolge der Anmeldungen)  
Voraussetzung: PhysiotherapeutIn oder Angehörige von anderen medizinischen Berufen  
Kursgebühr: Fr. 55.-  
Anmeldung: Mit der Einzahlung der Kursgebühr auf PC 80-3514-8, ZKB 8032 Zürich Konto 1113-1120.267 Vermerk Seminar 1.9.90 bis spätestens 31.7.1990 an: Piera Egli, Sekretärin Forschungsfonds Unterfeldstrasse 55, 8050 Zürich



## Kurse/Tagungen - andere

Sektionen deutschsprachig/rumantsch



### Internationales Physiotherapeuten-Sporttreffen

Patronat: Schweizerischer Physiotherapeutenverband

Wann? Samstag, den 29. September 1990

Date? Samedi 29 septembre 1990

Wo? Rheinfelden, Schweiz

Lieu? Rheinfelden, Suisse

Disziplin? Volleyball und Überraschung

Discipline? Volley-ball et surprise

Teilnehmer? Mannschaften bestehend aus 6 bis 10 Physiotherapeuten/Physiotherapeutinnen (wobei maximal drei Männer auf dem Spielfeld eingesetzt werden dürfen!)

Participants/tes Equipes se composant de 6 à 10 physiothérapeutes équipes mixtes; par jeu, il est autorisé au maximum trois hommes sur le terrain!

Anmeldeschluss: 20. August 1990. Spielplan und weitere Informationen werden Ihnen zu gegebener Zeit zugestellt.

Date finale d'inscription? 20 août 1990. Les informations supplémentaires ainsi que le plan de jeu vous sera communiqué en temps voulu.

Startgeld? Fr. 20.- (Einzahlung gilt als Anmeldetalon)  
Schweiz. Bankverein, 4310 Rheinfelden 44-551, 498 3776  
Physiotherapeuten-Sporttreffen  
c/o Herrn G. Perrot  
50-775-2

Prix d'inscription? Fr. 20.-. Le payment tient lieu d'inscription

Wir freuen uns, Euch beim Turnier begrüßen zu dürfen!

Nous nous réjouissons de vous recevoir nombreux pour ce tournoi!

G. Perrot

F. Westerholt

Telefon: 065/35 39 47 (ab 18 Uhr)

### Universitätsspital Zürich

Rheumaklinik und Institut für physikalische Therapie

Weiterbildungsprogramm 2. Halbjahr 1990

Datum	Ort	Referent/in	Thema
8. 8.	Aula Schule	Herr Dr. W. Frey	Der Schmerz des Läufers
15. 8.	Hörsaal Nordtrakt	Frau M. Hallmark	Betriebsphysiotherapie/Ergonomie
22. 8.	Aula	Herr Dr. B. Michel	Osteoporose: Epidemiologie und Risikofaktoren
29. 8.	Aula		Fallvorstellung
5. 9.	Aula	Herr W. Fasser	Bewegungsarmut

10.10.	Aula	Frau R. Suter-Schurter	Einblick in die Kinästhetik, 1. Teil
17.10.	Hörsaal	Frau R. Suter-Schurter	Einblick in die Kinästhetik, 2. Teil
24.10.	Hörsaal		Fallvorstellung
31.10.	Aula	Frau Y. Segert/ Frau D. Pons	Schulterproblematik aus Sicht der FBL
7.11.	Aula		Schulterproblematik aus Sicht der PNF
14.11.	Hörsaal	Herr F. Zahnd	Schulterproblematik aus Sicht der MTT
21.11.	Aula		Fallvorstellung
28.11.	Aula	Frau M. Reutimann	Verpflegungskonzept USZ, Recycling, aktuelle Infos übers Kleiderkonzept
5.12.	Aula	Dr. M. Oliveri, Dr. H.G. Kopp	Das «Sense of Coherence»-Konzept
12.12.	Hörsaal	Herr Dr. B. Simmen	Biomechanik des Handgelenks

Änderungen vorbehalten!

Zeit: 11.05–12.00 Uhr

Auskunft: Frau E. Huber, Tel. 255 11 11/142 322  
Frau N. Steinmann-Gartenmann, Tel. 55 05 75

### W.C.P.I.

London, England 1991

Pre-congress course at Bradford

Physiotherapy Management of Incontinence

Course organizer: Jo Laycock

Dates: July 24th and 25th

Venue: University of Bradford

Cost: £70 if paid before June 1st  
£80 if paid after June 1st

Accommodation: University Halls of Residence, Bradford.

Cost: £14.25 bed and breakfast.

Availability: Monday, July 22nd, to Friday, July 26th, to allow chance to visit places of interest in Northern England.

Application forms from:

Mrs. J. Laycock, Dept. of Medical Physics, Bradford Royal Infirmary, Duckworth Lane, Bradford BD9 6RJ, England, Tel. 0274 542200, Ext. 4140, Fax 0274 547509.

Internationales Symposium

### «Gedächtnistraining – für ein Altern mit lebenswerter Zukunft»

3./4. September 1990

organisiert vom *Gottlieb-Duttweiler-Institut* für wirtschaftliche und soziale Studien in Rüschlikon, in Zusammenarbeit mit dem Migros-Genossenschafts-Bund, Direktion Kultur und Soziales, in Zürich.

Das erste internationale Symposium zu diesem Thema fand im Jahre 1987 statt. Jetzt, drei Jahre später, wollen die Veranstalter unter Beizug von kompetenten Referenten die neuesten Ergebnisse der gerontologischen, der Hirn- und Gedächtnisforschung wiederum breiten Kreisen bekannt machen.

Die aktuelle Diskussion um die Situation der älteren Menschen weist einen eindeutigen Trend auf: weg von der entmündigen-



den Versorgung hin zur Selbsthilfe, zur Förderung der Kräfte, welche die Selbständigkeit und die Unabhängigkeit des Individuums stärken.

Das Gedächtnistraining zielt in diese Richtung.

Die vereinfachende Vorstellung über den alternden Menschen mit defizitärem Gedächtnis wird überwunden. Älterwerden wird als Prozess begriffen, der mitbestimmt wird durch die Nutzung und Förderung der eigenen geistigen Kräfte. So erst hat Altern eine lebenswerte Zukunft!

Das Symposium ist konzipiert für Fachleute und Interessierte, für Damen und Herren aus dem medizinischen, soziologischen, sozio-pädagogischen und gerontologischen Bereich – *ein Symposium für Sie!*

Das ausführliche Programm und/oder nähere Auskunft erhalten Sie beim

Gottlieb-Duttweiler-Institut, 8803 Rüschlikon, Tel. 01/724 61 11.

*Kursausschreibung*

**Biodynamische Psychologie/Psychotherapie  
Biodynamische Massagen  
Einführungs- und Ausbildungsseminare**

**Leitung: Mary Molloy**

*Daten:* 20. bis 29. Juli 1990 und 17. bis 20. August 1990 in Killala, einem kleinen Fischerhafen an der Westküste Irlands sowie vom 3. bis 12. August 1990 in London.

*Kosten:* Kurskosten pro Tag 30 Pfund plus Unterkunft und Verpflegung.

Nähere Angaben erteilt das Institut für Biodynamische Psychologie und Psychotherapie London.

Telefon 0044 81 579 19 04 oder 0044 567 66 77

Oktober 1990 Beginn einer Ausbildungsgruppe in Biodynamischer Psychologie und Psychotherapie in Zürich oder Basel.

Leitung: Mary Molloy

Kontaktadresse Schweiz:

**Frau Erica Egger, Giebenacherstrasse 6, 4302 Augst,  
Telefon 061/811 15 56**

(F-7/90)



Die Schweizerische Gesellschaft  
für Herz-, Gefäss- und Atemphysiotherapie

veranstaltet in Zusammenarbeit mit der Schweizerischen Arbeitsgruppe der CF-Therapeuten den Kurs

**«Mucoviscidose»**

mit Herrn Joël Barthe, Cheftherapeut am Kinderspital Paris 5, Präsident der Europäischen Gesellschaft für Herz-, Gefäss- und Atemphysiotherapie.

*Datum:* 10. und 11. November 1990

*Ort:* Kinderspital Wildermeth, Biel

*Kursgebühr:* Mitglieder der SSPRCV Fr. 100.–  
Nichtmitglieder Fr. 150.–  
Schüler Fr. 50.–  
(Mittagessen inbegriffen)

*Anmeldung bei:* G. Gillis, Chephysiotherapeut, Kinderspital Wildermeth, Kloosweg 22, 2502 Biel

M. Schenker, Physiotherapeut, Sekretariat SSPRCV, Untere Bernblickstrasse 7, 3084 Wabern

Name/Vorname \_\_\_\_\_

Str./Nr. \_\_\_\_\_

PLZ/Ort \_\_\_\_\_

Telefon G. \_\_\_\_\_ P. \_\_\_\_\_

Ich nehme am Kurs «Mucoviscidose» teil und überweise den Betrag von

Fr. 150.–  Fr. 100.–  Fr. 50.–

auf Konto Nr. 450.282.00A, SSPRCV, SBG Genf, PC 12-2048-5.



**2nd Scientific Meeting  
Scandinavian Medical Society  
of Paraplegia in Copenhagen,  
September 6th–8th, 1991**

The organizing committee for the 2nd Scientific meeting of the Scandinavian Medical Society of Paraplegia hereby kindly ask you to announce our meeting in your journal:

*September 6th–8th, 1991*

2nd Scientific Meeting of the Scandinavian Medical Society of Paraplegia in Copenhagen, Denmark.

*Language:* English (international participation welcome).

*Information:*

Centre for spinal cord injured, Rigshospitalet, TH2002, Blegdamsvej 9, DK-2100 Copenhagen, Denmark.

Tel. (+ 45) 31 38 66 33, ext. 2007.



Akademie zur  
medizinischen Weiterbildung eV  
Postfach 1442, D-7880 Bad Säckingen  
Tel. (07761) 5 75 77

**Kursvorschau III/90**

**Oktober 1990**

*8.–13.10., Teil I* **29 PNF-Grundkurs**

**M. Knott-Konzept**

Referentin: C. Tanner-Bräm, Instructor PNF  
Kursgebühr: DM 550,–

*Teil II*

Februar 1991 Kursgebühr: DM 550,–  
(Inur beide Teile zusammen belegbar)

*20.10.*

**34 Elektrotherapie – niederfrequente Gleichstrom-Interferenz-Hochvolt-Therapie**

Referent: Franz Siebold,  
Techn. Leiter Massageschule, Bad Säckingen  
Kursgebühr: DM 120,–

*22.–27.10.*

**26 Sportphysiotherapie**

Referent: Pieter Boidin,  
Fachlehrer Physiotherapieschule Bern  
Kursgebühr: DM 500,–

**November 1990**

- 3.11. **35 Funktionelle Therapiemethoden Nacken-Schulter-Arm-Region**  
Referent: Eberhard Büttner, Masseur/  
med. Bademeister, Bad Säckingen  
Kursgebühr: DM 120,-
- 10./11.11. **33 Bindegewebsmassage nach Teirich-Leube**  
Referentin: Margarete Schütte,  
KG-Massageschule, Hannover  
Kursgebühr: DM 225,-
- 15.-18.11. **20 Funktionelle Bewegungslehre Klein-Vogelbach-Grundkurs**  
Referent: S. Kasper,  
Instruktor FBL Klein-Vogelbach  
Kursgebühr: DM 450,-
- 21.-24.11. **30 Manuelle Therapie E/1 Extremitätengelenke**  
Referenten: Chefarzt Dr. med. M. Frey,  
Matthias Beck, Krankengymnast  
Kursgebühr: DM 325,-
- 21.11. **36 Funktionelle Therapiemethoden Lenden-Becken-Hüft-Region**  
Referent: Eberhard Büttner, Masseur/  
med. Bademeister, Bad Säckingen  
Kursgebühr: DM 120,-
- 23./24.11. **25 Kinder-Bobath-Einführung**  
Referentin: Brigitte Glauch,  
Bobath-Lehrtherapeutin,  
Ass. M. Hüpen-Secher  
Kursgebühr: DM 225,-

29.11.-2.12.

**31 Funktionelle Bewegungslehre Klein-Vogelbach – Therapeutische Übungen mit und ohne Ball, selektives Training der Bauch- und Rückenmuskulatur**  
Referent: R. Berger-Bircher, Instruktor,  
FBL Klein-Vogelbach  
Kursgebühr: DM 450,-

**Dezember 1990**

- 1.12. **32 Taping-Kurs – Funktionelle Verbände am Bewegungsapparat**  
Referent: Klaus Lindenthal, Masseur/  
med. Bademeister, Solbadklinik Rheinfelden  
Kursgebühr: DM 120,-
- 13.-16.12. **21 Funktionelle Bewegungslehre Klein-Vogelbach – Statuskurs**  
Referent: S. Kasper, Instruktor FBL  
Kursgebühr: DM 450,-

In Zusammenarbeit mit Herrn Dos Winkel-Belgien / Seminarhotel «Schützen», Rheinfelden, finden Cyriax-Kurse – Extremitätengelenke statt.

Neue Kursserie B0-B6  
B-0 04.-06.11.90 Einführung und Schulter  
B-2 21.-23.06.91 Hand  
B-3 04.-06.10.91 Knie  
B-4 bis B-6 (Fuss, Hüfte, Wiederholung und Prüfung noch nicht terminiert – 1992)  
Kosten pro Kurstag DM 210,-

Ein wichtiger Schritt in die Zukunft:

# Komplexe Physikalische Entstauungstherapie (KPE)

## 17-Tage-Intensivlehrgang für Schweizer Physiotherapeuten

15.11. bis 1.12.1990

Wesentlichster Bestandteil der KPE ist die **Manuelle Lymphdrainage**. Aber erst deren sinnvolle Kombination mit vielen anderen Massnahmen macht die KPE zur einzig wirksamen, **kausalen** Behandlung von Lymphoedemen, phlebolymphostatischen Oedemen und Lipoedemen.

Wir bieten in Deutschland seit vielen Jahren die umfassende, fundierte Ausbildung in sämtlichen Bereichen und Techniken der KPE und ihrer richtigen, diagnosebezogenen Anwendung – von der Entstauungsphase bis zur ebenso wichtigen Erhaltungsphase danach.

- Manuelle Lymphdrainage
- Kompressionsbandagierung
- Hautpflege
- Bewegungstherapie
- Spezielle Massagen
- Andere physikalische Massnahmen

Mit unserem äusserst praxisbezogenen Intensivlehrgang werden Sie zum Spezialisten für KPE und erschliessen sich damit für die Zukunft einen bedeutenden, zusätzlichen Patientenkreis.

Anerkannt hochqualifizierte Lehrkräfte, das freundschaftlich-kollegiale Arbeitsklima und modernste, grosszügige Schulungsräume und -einrichtungen machen Ihren Lernerfolg leicht.



**Info-Coupon**

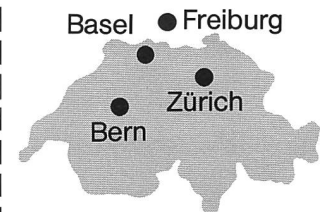
Bitte senden Sie mir unverbindlich Ihr Informationspaket mit Anmeldeunterlagen.

Name: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Földi-Schule  
Lehrinstitut der Földiklinik GdbR  
Abrihstrasse 4, D-7800 Freiburg  
Telefon 0 04 97 61/160 04

**Nur 1/2 Autostunde von Basel**



### Vorankündigung

Am 23. November 1990 findet in Zürich von etwa 13 bis 18 Uhr eine Tagung zum Thema «Ergonomie und Folgen der Missachtung» statt. Bekannte Referenten beleuchten aus ihrer Sicht diese Problematik.

Genauere Angaben sowie Anmeldetalon folgen in einer der nächsten Ausgaben.



**Tableau de cours - FSP/FSF**  
Sections romandes et Tessin

### Section Jura

#### Prise de conscience corporelle par le mouvement, Méthode Feldenkrais

**Lieu:** HRP, salle de cours (6<sup>e</sup> étage)  
**Contenu:** La méthode: processus d'apprentissage – rôle du système nerveux – notion de choix – le sens kinesthésique – découverte des possibilités nouvelles.  
 L'image du corps: définition – développement – évolution.  
**Durée:** 8 heures  
**Date:** Vendredi 28 septembre 1990, de 13 h 30 à 19 h  
 Samedi 29 septembre 1990, de 9 h 30 à 12 h  
**Animation:** M<sup>me</sup> Evelyne Volk, Mulhouse  
**Tenue:** Vêtements de sport  
**Prix:** Fr. 100.–  
**Remarque:** Nombre des participants limité à douze selon l'ordre des inscriptions payées.

**Renseignements/inscriptions:**  
 Hôpital régional, Dominique Monnin, 2900 Porrentruy, tél. 066/65 64 12.



**Tableau de cours - général**  
Sections romandes et Tessin



#### La Source

Ecole romande de soins infirmiers de la Croix-Rouge suisse  
 L'avance en âge, c'est notre avenir et notre affaire. Le travail en équipe interdisciplinaire, c'est notre chance.

La Source vous propose une formation postdiplôme aux **pratiques interdisciplinaires en gériatrie-gérontologie**

Caractéristiques de la formation:

- portes ouvertes à tout professionnel diplômé de la santé et des secteurs sociaux (minimum 3 ans de formation);
- se donne en cours d'emploi;

- conçue par modules: offre ainsi la possibilité d'être suivie totalement ou en partie;
- donne droit, quand elle est suivie en entier, à un diplôme. La procédure de reconnaissance de ce diplôme par la Croix-Rouge suisse est en cours;
- débute en janvier 1991.

Pour tous renseignements, contactez Anne-Françoise Dufey, Ecole de La Source, avenue Vinet 30, 1004 Lausanne, tél. 021/37 77 11.



Société de physiothérapie respiratoire et cardio-vasculaire  
 Membre de la Société Européenne de kinésithérapie respiratoire et cardio-vasculaire

La Société suisse de physiothérapie respiratoire et cardio-vasculaire organise en collaboration avec le groupe suisse des thérapeutes CF un cours

#### «Mucoviscidose»

par M. Joël Barthe, chef kinésithérapeute à l'Hôpital des enfants malades, Paris 5, président de la Société européenne de kinésithérapie respiratoire et cardio-vasculaire.

**Date:** 10/11 novembre 1990  
**Lieu:** Hôpital Wildermeth, Biel-Bienne  
**Participation (repas inclus):**  
 non-membres de la SSPRCV Fr. s. 150.–  
 membres de la SSPRCV Fr. s. 100.–  
 étudiants Fr. s. 50.–  
**Inscription:**  
 G. Gillis, chef physiothérapeute, Hôpital Wildermeth, Kloosweg 22, 2502 Biel-Bienne  
 M. Schenker, physiothérapeute, Untere Bernblickstrasse 7, 3084 Wabern

Nom/prénom \_\_\_\_\_  
 Rue/N° \_\_\_\_\_  
 N° post./lieu \_\_\_\_\_  
 Téléphone Bureau \_\_\_\_\_ Privé \_\_\_\_\_  
 Je participerai au cours «Mucoviscidose» et verse la somme de  
 Fr. s. 150.–     Fr. s. 100.–     Fr. s. 50.–  
 au compte 450.282.00A de la SSPRCV, à l'UBS Genève, CCP 12-2048-5.



Verband Schweizerischer Ergotherapeuten  
 Association suisse des ergothérapeutes

Fort- und Weiterbildung  
 Formation continue et perfectionnement

#### Communication non-verbale

**Objectif:** Découvrir à travers différentes situations, jeux, exercices, les modes de communication.  
**Contenu:** Expression corporelle, jeu, dynamique corporelle, dynamique de groupe, différents moyens de communiquer.  
**Méthodes:** Exercices, discussions, échanges.  
**Intervenant:** Michel Fortin, ergothérapeute.  
**Destinataires:** 10-15 ergothérapeutes, physiothérapeutes.

*Dates:* 1<sup>er</sup>/2 septembre et 15/16 septembre 1990.  
*Lieu:* Lausanne  
*Prix:* Fr. 375.—, membres ASE  
 Fr. 425.—, autres.  
*Inscriptions:* Jusqu'au 6 août 1990 (par écrit) à:  
 Secrétariat de l'ASE  
 Formation continue et perfectionnement  
 Langstrasse 31, 8004 Zurich.

**Journée pluridisciplinaire sur les traumatisés crâniens:  
 «Le traumatisé crânien, de l'entrée à la sortie de  
 l'hôpital»**

*Vendredi 14 septembre 1990*  
 au Centre médical universitaire, Genève  
 Organisée par la division de médecine physique et rééducation,  
 Hôpital Beau-Séjour, HCUG, Genève  
*Info* Secrétaire du professeur A. Chantraine,  
 tél. 022/22 85 07



**Congrès international de  
 réflexothérapie  
 28/29/30 septembre 1990 –  
 83220 Le Pradet**

**Vendredi 28 septembre 1990**

18 h 00 Accueil des participants  
 19 h 00 Repas  
 20 h 30 Ateliers pratiques et démonstrations par les  
 formateurs en BGM (fin vers 23 h 30)

**Samedi 29 septembre 1990**

*Président  
 de la journée:* Monsieur le professeur J. Bossy, Nîmes  
 (France)  
 9 h 00 Allocution d'ouverture et présentation de la  
 journée: M<sup>lle</sup> M. Rista, présidente internatio-  
 nale, Lausanne (Suisse)  
 Le système neuro-végétatif: médiateur pour  
 les réponses au massage réflexe  
 Dr A. Tognetti, Gênes (Italie)  
 Effets des thérapies réflexes  
 Professeur J. Bossy, Nîmes (France)  
 10 h 30 Pause  
 11 h 00 Le BGM dans les affections respiratoires  
 M. E. Grassano, Gênes (Italie)  
 Traitement de la maladie de Dupuytren par  
 BGM  
 M. L. Cavaliere, Vicence (Italie)  
 Le dos du diabétique est-il particulier?  
 M<sup>me</sup> S. Vieuville, M. F. Zimmermann, Stras-  
 bourg (France)  
 Questions et discussion après les interven-  
 tions.  
 13 h 00 Repas pris en commun  
 14 h 30 Le BGM dans les troubles vasculaires des  
 membres inférieurs  
 M. A. Dalcin, Pordenone (Italie)  
 Technique superficielle et modification des  
 pressions artérielles: est-ce possible?

M. F. Zimmermann, M<sup>me</sup> S. Vieuville, Stras-  
 bourg (France)  
 Questions, discussion – Communications li-  
 bres et discussion  
 Pause  
 16 h 00 Traitement des colons spastiques par BGM  
 16 h 30 M. P. Fauchere, Sion (Suisse)  
 Exposés libres de quelques traitements spé-  
 ciaux  
 Questions et discussion après chaque inter-  
 vention  
 18 h 00 Résumé et conclusion de la journée.  
 18 h 30 Assemblées nationales: France, Suisse, Ita-  
 lie  
 21 h 00 Dîner de gala suivi d'une soirée dansante

**Dimanche 30 septembre 1990**

9 h 00 Mises au point  
 Le Comité international se réunira au cours  
 de la matinée  
 13 h 00 Repas pris en commun

Monsieur le professeur Bossy fera plusieurs interventions pro-  
 grammées au cours des discussions (par thème).  
 Les modifications du programme et les titres des communi-  
 cations libres seront communiqués à l'ouverture.

*Finance*  
*d'inscription:* Tout compris FF. 1450.—  
 (logement, repas, conférences, soirée de  
 gala)

Autres arrangements:  
 M. Vuille, Dixence 9, 1950 Sion, tél. 027/22 02 56

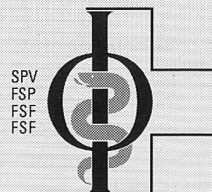


Texte für Kursauschreibungen,  
 Veranstaltungen und Tagungen bitte an die  
 Redaktion senden:

Envoyer s.v.p. les textes pour les annonces  
 de cours, manifestations, séminaires  
 à la rédaction:

Favorite inviare alla redazione i testi per  
 corsi, manifestazioni, riunioni:

Frau Vreni Rüegg  
 Physiotherapie im Strebel  
 Zürichstrasse 55  
 8910 Affoltern a. A.



**Physiotherapeut  
 Physiothérapeute  
 Fisioterapista  
 Fisioterapeut**

Inserate – Annonces:

Administration Physiotherapeut  
 Postfach 735  
 8021 Zürich

**NEU  
 NOUVEAU  
 NUOVO**



**Zu reduzierten Preisen**  
**Muskeldehnung**  
**warum und wie?**

Olaf Evjenth und Jern Hamberg

**Eine erfolgreiche Behandlungsmethode bei Schmerzen und beschränkter Beweglichkeit**

**Nur solange Vorrat**

Teil I

**Die Extremitäten.** 178 Seiten mit mehr als 260 Bildern, Muskelregister und 16 Tabellen mit Schema über die bewegungshindernde Funktion verschiedener Muskeln. **SFr. 65.-**

Teil II

**Die Wirbelsäule.** 128 Seiten mit mehr als 190 Bildern, Muskelregister und 16 Tabellen mit Schema über die bewegungshindernde Funktion verschiedener Muskeln. **SFr. 60.-**  
 Beide Teile zusammen **SFr. 115.-**

**Verlangen Sie kostenlos unsere Broschüre mit Leseproben**

**Bestellschein**

Senden Sie mir bitte gegen Nachnahme Muskeldehnung, warum und wie?

Anzahl \_\_\_\_\_ Teil I SFr. 65.- + Verp. u. Vers.sp.

Anzahl \_\_\_\_\_ Teil II SFr. 60.- + Verp. u. Vers.sp.

Anzahl \_\_\_\_\_ Teil I und II SFr. 115.- + Verp. u. Vers.sp.

Name \_\_\_\_\_

Strasse \_\_\_\_\_ Nr. \_\_\_\_\_

PLZ \_\_\_\_\_ Ort \_\_\_\_\_ Land \_\_\_\_\_

Einsenden an **Remed-Verlags AG**  
**Postfach 2017, 6302 Zug/Schweiz**

PH

**Communication à nos lectrices et lecteurs**

A partir de juillet 1990 (No 7/90), la revue «Physiothérapeute» paraît sous une nouvelle direction, le deuxième mercredi de chaque mois.

La nouvelle adresse est la suivante:

**Administration Physiothérapeute**  
**Case postale 735**  
**8021 Zurich**

**Téléphone 01/481 89 51**

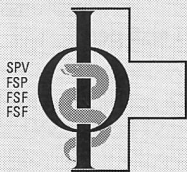
Les annonces d'emploi doivent être remises par écrit (machine ou à écrire majuscules).

Les répétitions d'annonces déjà parues peuvent être transmises par téléphone.

**La clôture de réception pour le prochain numéro (8/90) est fixée au 2 août 1990, 9 heures.**

**Bestellschein**  
**Bon de commande**

Ich bestelle ab sofort die Zeitschrift  
 Je vous prie de m'envoyer la revue mensuelle



**Physiotherapeut**  
**Physiothérapeute**  
**Fisioterapista**  
**Fisioterapeut**

Die ersten 3 Hefte erhalte ich gratis  
 Je reçois les 3 premiers numéros gratuitement

Name/nom \_\_\_\_\_

Strasse/rue \_\_\_\_\_

PLZ und Ort \_\_\_\_\_

No postal et lieu \_\_\_\_\_

Jahresabonnement:  Schweiz Fr. 72.- jährlich  
 Abonnement annuel: Suisse Fr. 72.- par année  
 Prezzi d'abbonamento: Svizzera Fr. 72.- annui

Ausland Fr. 96.- jährlich  
 Etranger Fr. 96.- par année  
 Estero Fr. 96.- annui

Einsenden an: **SPV-Geschäftsstelle**  
 Adresser à: **Postfach, 6204 Sempach-Stadt**  
 Addressa a: **Tel. 041/99 33 88**



**Immobilien und Treuhand AG**  
 Sirnacherstrasse 7, 9500 Wil/SG, Telefon 073/22 69 44

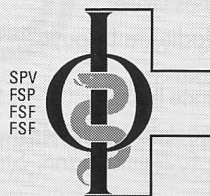
bietet Ihnen massgeschneiderte – bedienungsfreudige – kostensparende

**Beratung und Verkauf**  
 Soft- und Hardware für Ihre

**Physiotherapie**

nach dem Motto:  
 Mehr **Zeit** – mehr **Kunden** – mehr **Umsatz**

(P41-775)



**Physiotherapeut**  
**Physiothérapeute**  
**Fisioterapista**  
**Fisioterapeut**

**NOUVEAU**  
**NUOVO**  
**NEU**

Annonces – Inserate:

Administration Physiothérapeute  
 Case postale 735  
 8021 Zurich

## Industrienachrichten

### Nouvelles de l'industrie

#### Polar Sport Tester, das Herzfrequenz-Messgerät für Spitzensportler, Trainer und Sportärzte

Bei der Entwicklung des modernsten Herzfrequenz-Messgerätes, des Polar Sport Testers, wurden viele Ideen und Wünsche von Sportärzten, Trainern, Sportlern, Forschern und Herzspezialisten weitgehend berücksichtigt. Der Polar Sport Tester entspricht deshalb den neuesten Erkenntnissen. Besonders die hohe Speicherkapazität, die kleinen Abmessungen, die Wasserdichtheit und weitere spezielle Vorzüge, wie z. B. die doppelt so grosse Speicherkapazität, machen dieses Modell für jeden aktiven Sportler, Trainer und Sportarzt bei jeder Sportart interessant. Dazu kommt das attraktive Preis-Leistungs-Verhältnis.

Der Polar Sport Tester basiert auf der einzigen zuverlässigen Methode, um die Herzfrequenz zu überwachen: der EKG-Messung. Gemessen wird auf der Haut des Brustkorbes. Die aufgenommenen Signale werden vom Sensor des Senders übernommen und drahtlos auf die Empfängeruhr am Handgelenk übertragen. Die drahtlose Übermittlung ermöglicht eine uneingeschränkte Bewegungsfreiheit bei jeder Sportart.

Zwei Paar Alarmlimiten können zum Beispiel in einem Intervalltraining optimal eingesetzt werden. Das höhere Limitenpaar wird für das Geschwindigkeitsintervall eingestellt, das tiefere Limitenpaar begrenzt den aktiven Erholungsbereich zwischen den Geschwindigkeitsintervallen. Die Zeitdauer der Intervalle (maximal zwei, die sich wiederholen) können mit zwei Timern individuell eingestellt werden. Werden die Trainingslimiten überschritten, ertönt ein Signal. Das Signal kann mittels Knopfdruck auch ausgeschaltet werden.

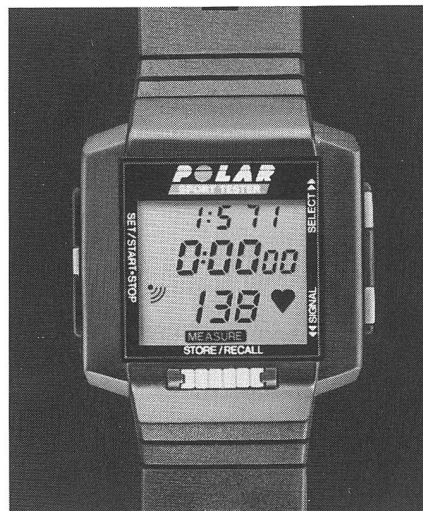
Die Herzfrequenzwerte können über 2 Stunden 40 Minuten, über 8 Stunden oder über 33 Stunden gespeichert werden, bei einstellbaren Intervallen von 5, 15 oder 60 Sekunden. Speziell angenehm ist die Möglichkeit, dass bis zu 8 verschiedene Trainingseinheiten (Files) programmiert werden können, ohne dass bereits vorprogrammierte Files gelöscht oder überschrieben werden. Die einzige Einschränkung ist die gesamte Speicherkapazität, die jedoch mehr als 33 Stunden umfasst. Individuelle Zwischenzeiten oder Runden-

zeiten können zudem mittels Knopfdruck festgehalten werden.

Die gespeicherten Herzfrequenzdaten und -zwischenzeiten lassen sich nachträglich über die Anzeige abrufen oder über das Polar Interface direkt auf einem IBM-kompatiblen PC ausdrucken. Mit Hilfe der HRCT Software oder Polar Sport Tester Analyse Software kann eine Vielzahl von Auswertungen verarbeitet werden.

Weitere Auskünfte über den Polar Sport Tester sind erhältlich durch die Leuenberger Medizintechnik AG, Kanalstrasse 15, 8152 Glattbrugg, Telefon 01/810 46 00.

*Polar Sport Tester: das Herzfrequenz-Messgerät für Spitzensportler, Trainer und Sportärzte.*



*Un fréquence-cardiomètre pour les sportifs d'élite, les entraîneurs et la médecine sportive.*

#### Polar Sport Tester

Grâce au développement du dernier des fréquence-cardiomètres, le Polar Sport Tester (P.S.T.), plusieurs suggestions et demandes de la médecine sportive, des entraîneurs, des enseignants, des chercheurs et des spécialistes en cardiologie, ont pu être prises en considération. Le P.S.T. répond ainsi aux connaissances les plus récentes.

Grâce à sa capacité de mise en mémoire, à ses petites dimensions, à son étanchéité et d'autres avantages encore, (comme par exemple une capacité de mise en mémoire doublée), le modèle P.S.T. est encore plus intéressant pour les

sportifs actifs, les entraîneurs et les médecins spécialistes du sport. En plus s'ajoute un excellent rapport qualité-prix. Le P.S.T. se base sur la seule méthode de confiance permettant, de surveiller le rythme cardiaque: l'électrocardiogramme. Les mesures sont faites sur la cage thoracique.

Les signaux enregistrés viennent du senseur de l'émetteur, ils sont transmis, sans fil, à la montre-récepteur placée au poignet.

La transmission sans fil permet une liberté de mouvement sans aucune restriction, ceci pour chaque type de sport.

Deux paires d'alarme peuvent être programmées dans un intervalle optimal d'entraînement.

La limite supérieure est faite pour mesurer l'intervalle de la vitesse, la mesure la plus basse enregistre le temps actif de récupération entre les intervalles de vitesse. La durée des intervalles (au maximum deux qui se répètent) peut être installée grâce à deux «timers» indépendants.

Si les limites d'entraînement sont dépassées par excès ou par manque, alors le signal sonore se met en marche.

Le signal peut être arrêté en appuyant sur un bouton.

Les valeurs du rythme cardiaque peuvent être mémorisées durant 2 heures 40 minutes ou durant 8 heures ou 33 heures, grâce à la sélection des intervalles de 5, 15, 30 secondes.

Une particularité extrêmement agréable de ce modèle est sa possibilité de programmation pour huit différentes unités d'entraînement, sans pour autant que les unités déjà enregistrées soient effacées. La seule restriction est la capacité totale de mémorisation, qui est de 33 heures en tout.

Des temps intermédiaires peuvent être consultés au moyen d'un bouton. Les données mémorisées de la fréquence cardiaque et les temps intermédiaires peuvent être consultés sur l'écran ou grâce au Polar-Interface, directement sur PC compatible IBM.

Plusieurs mesures peuvent être retravaillées grâce au logiciel HRCT ou au logiciel d'analyse, le P.S.T.

De plus amples renseignements concernant le P.S.T. peuvent être obtenus auprès de la maison Leuenberger, Technologie médicale S.A., Kanalstrasse 15, 8152 Glattbrugg, tél. 01/810 46 00. □

#### Physiotherapeut

ein 100%iges  
Zielgruppen-Medium



## 35 Jahre Thermalkurort Bad Zurzach

Vor 35 Jahren entschied sich eine Gruppe von Persönlichkeiten aus Zurzach, die heissen Quellen, die in 1000 Meter tiefem Urgestein schlummerten, wieder sprudeln zu lassen. Damit begann die Wiedergeburt einer Tradition, die nachweisbar bis in die Zeit der römischen Besetzung reicht. Davon zeugen die Überreste eines römischen Kastells, dessen Fundort auf dem Gebiet der Gemeinde Zurzach liegt. Dass der Mensch die Kräfte thermischer Quellen für seine Gesundheit und Erholung nutzbar macht, gehört zu seiner Geschichte wie das Rad.

### Die Geschichte von Zurzach ist die Geschichte seiner Heilquelle

Eine Vielzahl bewundernswerter historischer Bauten zeigt uns, dass die Geschichte von Zurzach stark von seiner Heilquelle gezeichnet ist. Als Marktflecken bildete die Gemeinde schon im Mittelalter den wirtschaftlichen Kern der Region. Auch war sie das kulturelle und religiöse Zentrum, denn das Verena-Münster mit seiner Krypta, dem Grab der heiligen Verena und dem beachtlichen Kirchenschatz war das Ziel unzähliger Pilgerfahrten.

Der ebenfalls aus dem Mittelalter stammende Ortskern und das im 19. Jahrhundert erbaute Schloss Bad Zurzach sind neben der Thermalquelle die Wahrzeichen des Kurortes an den Ufern des Rheins. Das gepflegte Ortsmuseum bietet dem interessierten Besucher einen Überblick über die geschichtlichen Begebenheiten bis zurück ins Jahr 400 v. Chr.

### Ein malerisches Ortsbild in einer eindrücklichen Umgebung

So malerisch das Antlitz von Zurzach ist, so eindrücklich und erholsam ist seine Umgebung, seine Natur. Die Wälder um Zurzach wie auch der Rheinuferweg laden zu ausgedehnten Spaziergängen ein, während denen der aufmerksame Beobachter häufig weitere historische Stätten passiert.

### Ferienort mit aktuellem Kulturangebot

Die Kurverantwortlichen haben sich zum Ziel gesetzt, den Einwohnern und den Gästen auch aktuelle kulturelle Erlebnisse zu bieten. So finden regelmässig klassische Konzerte im Verena-Münster wie in der Marien- und in der reformierten Kirche statt. Das Schloss Bad Zurzach und die Kunstgalerie sind Stätten von Ausstellungen verschiedenster Künstler.

Daneben werden Gruppenwanderun-



Über 1200 m<sup>2</sup> Wasseroberfläche im grosszügig konzipierten Freiluftbecken.

gen mit historischen Hintergrundinformationen, Kurgästeabende, Vortragsreihen usw. durchgeführt.

Zurzach ist heute ein Ferienort modernsten Zuschnitts. Hier findet jeder Erholung und Geselligkeit. Und der einzigartige Vorteil von Zurzach ist, dass es durch seine Nähe zum täglichen Ferienerlebnis wird.

### Die Rheumaklinik

Die Rheumaklinik Zurzach ist eine der modernsten Rheuma- und Rehabilitations-Kliniken der Schweiz. Als Spezialklinik befasst sie sich hauptsächlich mit der Abklärung und nichtoperativen Behandlung von akuten und chronischen Erkrankungen des Bewegungsapparates wie Abnützungsleiden der Wirbelsäule und der Gelenke, der längerfristigen Nachbehandlung von Operierten vorwiegend aus orthopädischen und neurochirurgischen Abteilungen sowie mit der Behandlung von Bewegungs- und Zirkulationsstörungen bei Krankheit und Unfallfolgen. Ziel der Behandlung ist es, Schmerzen zu lindern und soweit als möglich dauerhaft zu beheben, Einschränkungen der Beweglichkeit von Wirbelsäule und Gelenken mit allen ihren negativen Folgen zu verbessern, fortschreitende Invalidisierungsprozesse aufzuhalten oder zu verzögern und schubweise auftretenden Erkrankungen entgegenzuwirken. Ein wichtiges Gebiet ist auch die gründliche Abklärung von Bewegungsleiden mit diffuser Pathogenese und nicht selten von eigentlicher Therapieresistenz. Vor allem bei den letztgenannten Bereichen spielen oft psychosomatische Aspekte eine wesentliche Rolle.

Die Klinik wurde 1973 eröffnet und verfügt

über 180 Betten: 100 Allgemeinbetten in Vierbettzimmern, 80 Privatbetten in Ein- und Zweibettzimmern. Der Klinik ist ein grösseres Ambulatorium für die Kurgäste der Hotels und Pensionen des Kurortes und die Einwohner der Region angegliedert. Das ganze Haus ist rollstuhlgängig, und auch für schwerbehinderte Patienten sind die erforderlichen Hilfsmittel und Einrichtungen vorhanden.

Die Patienten werden von 13 vollamtlichen Ärzten, rund 50 Therapeuten in Physiotherapie und Ergotherapie und 40 Krankenschwestern und Pflegerinnen betreut. Der Gesamtpersonalbestand der Klinik umfasst 170 Stellen.

Zu den medizinischen Einrichtungen der Klinik gehören neben dem diagnostischen Bereich mit Röntgen, Labor und EKG insbesondere eine umfassende und auf dem neuesten Stand der Wissenschaft eingerichtete Physiotherapie mit einer Behandlungskapazität von rund 1000 Behandlungen pro Tag. Diese wird ergänzt durch ein Thermalschwimmbad sowie drei separate Bewegungsbäder für die Wassergymnastik. 1985 wurde ein grösserer Erweiterungsbau in Betrieb genommen, der u.a. zusätzliche Behandlungsplätze für die Physiotherapie sowie verschiedene Räume für Weiterbildung und Patienteninstruktion sowie für die Forschung enthält.

Die Anlagekosten der Klinik betragen rund 45 Mio. Franken, von denen rund 40 Prozent durch Beiträge von Kanton Aargau und Bund finanziert wurden. Trägerin der Klinik ist die Gemeinnützige Stiftung für Zurzacher Kuranlagen.

*Die Klinik wird durch Dr.med. Walter Kunz, Chefarzt, und Dr.oec. Roland Sramek, Direktor, geleitet.* □



# Stellenanzeiger/Service de l'emploi

Stellenangebote in alphabetischer Reihenfolge/Offres d'emploi par ordre alphabétique

- Aarau: – Physiotherapeut/-in mit Bobath- und/oder  
Voijat-Ausbildung. Kantonsspital. (Inserat Seite 50)  
– Physiotherapeutin/-en. AMI Klinik Schachen. (Inserat  
Seite 58)
- Aesch: – dipl. Physiotherapeut/-in, Arbeitspensum 50 bis 100%.  
M. Stöcklin. (Inserat Seite 57)
- Affoltern a.A.: – leitende(r) Physiotherapeut/-in. Kinderspital. (Inserat Seite  
63)
- Arbon: – dipl. Physiotherapeut/-in. H. Giger. (Inserat Seite 71)  
– dipl. Physiotherapeut/-in. R. Neuber. (Inserat Seite 48)
- Baar: – Physiotherapeutin in kleines Team. Physiotherapie  
Oberdorf. (Inserat Seite 69)  
– Physiotherapeutin mit Bobath-Ausbildung (etwa 50%).  
Physiotherapie Oberdorf. (Inserat Seite 60)
- Baden: – Physiotherapeut/-en, Rehabilitationsklinik Freihof. (Inserat  
Seite 62)  
– dipl. Physiotherapeuten/-in. R. Leuenberger. (Inserat Seite  
69)
- Basel: – dipl. Physiotherapeutin. U. Mack, Institut für  
Physiotherapie. (Inserat Seite 67)  
– dipl. Physiotherapeutin/Krankengymnastin. I. Gloor-  
Mariconi. (Inserat Seite 60)  
– Physiotherapeutin in orthop.-chirurg. Praxis. (Inserat  
Seite 51)  
– Physiotherapeuten/-in. Bürgerspital,  
Paraplegikerzentrum. (Inserat Seite 57)  
– dipl. Physiotherapeutin/-therapeuten (ganztags). Felix  
Platter-Spital. (Inserat Seite 55)  
– Vertretung, 1.10.90–28.03.91. Zuppinger. (Inserat  
Seite 69)  
– dipl. Physiotherapeut/-in. Visana. (Inserat Seite 66)
- Bellikon: – dipl. Ergotherapeutin/en. SUVA Rehabilitationsklinik.  
(Inserat Seite 50)
- Berikon: – dipl. Physiotherapeut/-in. Physiotherapie Erika  
Billig-Hintermann. (Inserat Seite 56)
- Bern: – dipl. Physiotherapeuten/-in. Ziegler Spital Bern. (Inserat  
Seite 65)  
– Physiotherapeutin/-en; Teilzeit bis 50% möglich.  
Krankenhaus Bern-Wittkofen. (Inserat Seite 61)  
– dipl. Physiotherapeutin in Privatpraxis (80 bis 100%).  
(Inserat Seite 54)  
– Physiotherapeuten/-in (80 bis 90%). Salem-Spital. (Inserat  
Seite 49)  
– Physiotherapeutin/en (100%). Inselspital. (Inserat Seite 51)
- Biberist: – dipl. Physiotherapeut/-in. Physiotherapie Neumatt.  
(Inserat Seite 52)
- Biel: – dipl. Physiotherapeut/-in. Stiftung Battenberg. (Inserat  
Seite 52)
- Buchs: – Physiotherapeutin für die PC-Beratungsstelle.  
SRK-Sektion Werdenberg. (Inserat Seite 61)
- Bülach: – Physiotherapeutin mit Bobathausbildung. RGZ-Stiftung,  
Therapiestelle für Kinder. (Inserat Seite 58)
- La Chaux-de-  
Fonds: – 2 physiothérapeutes. Hôpital. (Voir page 60)
- Dagmarsellen: – Physiotherapeut/-in. Physiotherapie R. van der Laan.  
(Inserat Seite 68)
- Dielsdorf: – dipl. Physiotherapeutin/-en. Heim für cerebral Gelähmte.  
(Inserat Seite 54)
- Dietikon: – Ferienablosung, November 90 bis Januar 91. D. Mähly.  
(Inserat Seite 68)
- Dotzigen: – dipl. Physiotherapeuten/-in. Alters- und Pflegeheim.  
(Inserat Seite 53)
- Effretikon: – dipl. Physiotherapeutin/-en (60 bis 80%) in kleines Team.  
(Inserat Seite 47)
- Einsiedeln: – dipl. Physiotherapeuten/-in; Arbeitspensum in etwa 35  
Stunden. Sportphysiotherapie de Leur. (Inserat Seite 51)
- Fehraltorf: – dipl. Physiotherapeuten/-in. K. Rüeeggger. (Inserat  
Seite 60)
- Flawil: – dipl. Physiotherapeutin (evtl. Chef-Physiotherapeut).  
Kantonales Spital. (Inserat Seite 63)
- Forch: – Physiotherapeutin, 3 bis 4 Stunden pro Woche.  
Zollingerheim. (Inserat Seite 68)
- Fribourg: – Thérapeute-chef. Les Buissonnets. (Voir page 67)
- Gelterkinden: – dipl. Physiotherapeuten/-in (50 bis 100%). B. Häflinger.  
(Inserat Seite 70)
- Genève: – Physiotherapeut/-in. Hôpital de la Tour, Meyrin. (Inserat  
Seite 66)  
– Physiothérapeute. Hôpital de la Tour, Meyrin. (Voir  
page 70)
- Gümligen: – Physiotherapeut/-in. Nathalie-Stiftung. (Inserat Seite 59)
- Hasle-  
Rüegsau: – dipl. Physiotherapeut/-in. Physiotherapie Gerrit Beekman.  
(Inserat Seite 56)
- Hasliberg: – Physiotherapeut/-in. Rehabilitationszentrum. (Inserat  
Seite 66)
- Heiden: – dipl. Physiotherapeut/-in. Kurhotel. (Inserat Seite 67)
- Heiligen-  
schwendi: – dipl. Physiotherapeutin/-en. Bernische Höhenklinik.  
(Inserat Seite 53)
- Herzogen-  
buchsee: – dipl. Physiotherapeuten/-in. Bruno Misteli. (Inserat  
Seite 66)
- Hinwil: – Physiotherapeut/-in. Physiotherapie Haydee Schmuki.  
(Inserat Seite 64)
- Illanz: – dipl. Physiotherapeut/-in. Regionalspital Surselva. (Inserat  
Seite 63)
- Kilchberg: – dipl. Physiotherapeut/-in. Krankenhaus Sanitas. (Inserat  
Seite 59)
- Kloten: – (dipl. Physiotherapeutin/-en. Physiotherapie-Institut  
K. Furrer. (Inserat Seite 48)
- Lachen: – dipl. Physiotherapeut/-in. A. Fremow. (Inserat Seite 70)
- Langnau: – Physiotherapeut/-in in leitender Funktion. Regionales  
Krankenhaus. (Inserat Seite 57)  
– Physiotherapeut/-in, evtl. Stellvertretung, Teilzeit möglich.  
Physiotherapie des Bezirksspitals. (Inserat Seite 63)
- Lenzburg: – dipl. Physiotherapeutin. Dres. med. B. Hilfiker/  
P. Wartmann. (Inserat Seite 56)
- Leukerbad: – Chef-Physiotherapeuten/-in für neurologische  
Rehabilitationsklinik Leukerbad. (Inserat Seite 64)
- Lugano: – dipl. Physiotherapeut/-in. Praxis Dr. med. W. Blum.  
(Inserat Seite 56)
- Luzern: – dipl. Physiotherapeuten/-in. Kurhaus Sonnmatt. (Inserat  
Seite 55)  
– dipl. Physiotherapeuten/-in in moderne Physiotherapie.  
P. Graf. (Inserat Seite 60)
- Lyss: – dipl. Physiotherapeutin, evtl. Teilzeit. W. Müller. (Inserat  
Seite 51)
- Matzingen: – dipl. Physiotherapeut/-in in kleine Praxis. J. König. (Inserat  
Seite 51)
- Meiringen: – Physiotherapeutin. J. Schild-Huijs. (Inserat Seite 71)
- Menzingen/  
Zug: – Chefphysiotherapeut/-in. Krankenhaus St. Franziskus.  
(Inserat Seite 56)
- Meyriez/  
Murten: – dipl. Physiotherapeut/-in. Bezirksspital. (Inserat  
Seite 56)
- Mumpf: – dipl. Physiotherapeutin/-en. Solbad Schönbühl. (Inserat  
Seite 48)
- Münsingen: – Physiotherapeutin. Physiotherapie Ph. Zinniker. (Inserat  
Seite 69)
- Muralto/  
Lugano: – zwei Physiotherapeutinnen/-en sowie einen Stellvertreter.  
A. Bury. (Inserat Seite 53)
- Nieder-  
erlinsbach: – dipl. Physiotherapeut/-in in Privatpraxis. (Inserat Seite 71)
- Oltten: – Physiotherapeutin/-en. Kantonsspital Olten. (Inserat  
Seite 64)
- Oster-  
mundigen: – dipl. Physiotherapeutin (80%). Psychiatr. Universitätsklinik.  
(Inserat Seite 52)  
– dipl. Physiotherapeutin/-en. Ph. Bücheli. (Inserat Seite 69)
- Rapperswil: – dipl. Physiotherapeut/-in für rheumatologische Praxis.  
Dr. med. F. Jeker. (Inserat Seite 56)  
– Physiotherapeutin; 70%-Pensum. RGZ-Stiftung,  
Therapiestelle für Kinder. (Inserat Seite 49)
- Rheinau: – dipl. Physiotherapeutin/-en; Teilzeit möglich. Kant.  
Psychiatrische Klinik. (Inserat Seite 47)
- Rheinfelden: – dipl. Physiotherapeut/-in. Kurzentrum. (Inserat Seite 66)
- Riehen: – dipl. Physiotherapeutin, 80 bis 100% ab Oktober 90.  
M. Zaugg & C. Tanner. (Inserat Seite 68)
- Rolle: – Physiothérapeute. Cabinet privé. (Voir page 48)

# Stellenanzeiger/Service de l'emploi

Stellenangebote in alphabetischer Reihenfolge/Offres d'emploi par ordre alphabétique

- |                       |                                                                                                            |                  |                                                                                                                   |
|-----------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Rothrist:             | – Physiotherapeut/-in. Physiotherapie P. Wagenaar. (Inserat Seite 65)                                      | Zollikerberg:    | – Physiotherapeutin; Teilzeitstelle 20 bis 30%. Prof. Dr. Y. Suezawa. (Inserat Seite 69)                          |
| Rüti:                 | – Physiotherapeuten/-in. Kreisspital Rüti. Teilzeit möglich. (Inserat Seite 55)                            |                  | – dipl. Physiotherapeutin für 80% Teilzeitstelle. Spital Neumünster. (Inserat Seite 53)                           |
| Saanen:               | – dipl. Physiotherapeut/-in. Bezirksspital. (Inserat Seite 59)                                             | Zollikofen:      | – Teilzeit-Physiotherapeutin. Betagtenheim. (Inserat Seite 59)                                                    |
| Samedan:              | – dipl. Physiotherapeut/-in. Kreisspital Oberengadin. (Inserat Seite 61)                                   | Zug:             | – dipl. Physiotherapeutin/-en. Kantonsspital Zug. (Inserat Seite 65)                                              |
| St. Gallen:           | – dipl. Physiotherapeut/-in, med. Departement. Kantonsspital. (Inserat Seite 57)                           |                  | – dipl. Physiotherapeutin (60 bis 80%) Physiotherapie Mirjam Glanzmann. (Inserat Seite 71)                        |
| Sarnen:               | – dipl. Physiotherapeut/-in. Dr. B. Müller. (Inserat Seite 71)                                             | Zürich:          | – dipl. Physiotherapeut/-in. R. Meier. (Inserat Seite 71)                                                         |
| Spreitenbach:         | – dipl. Physiotherapeutin/-en. Physiotherapie M. Nagel. (Inserat Seite 56)                                 |                  | – dipl. Physiotherapeut/-in. Renato Solinger. (Inserat Seite 67)                                                  |
| Sulgen:               | – Physiotherapeutin. (Inserat Seite 69)                                                                    |                  | – dipl. Physiotherapeut/-in für Physiotherapieinstitut im Zürcher Oberland. (Inserat Seite 50)                    |
| Sursee:               | – Chefin/Chef der Physiotherapie. Kantonales Spital. (Inserat Seite 55)                                    |                  | – Physiotherapeut/-in. Klinik Balgrist. (Inserat Seite 48)                                                        |
| Schaan:               | – dipl. Physiotherapeutin (100%, evtl. Teilzeit 50 bis 80%). Heilpädagogisches Zentrum. (Inserat Seite 65) |                  | – dipl. Physiotherapeutin; auch Teilzeit möglich. Specker. (Inserat Seite 68)                                     |
| Schänis:              | – Physiotherapeutin als Schwangerschaftsvertretung. (Inserat Seite 54)                                     |                  | – Physiotherapeutin; Teilzeit möglich. Dr. med. Schultheiss. (Inserat Seite 48)                                   |
| Schlieren:            | – dipl. Physiotherapeut/-in. Privatpraxis Durut Junuz. (Inserat Seite 70)                                  |                  | – Physiotherapeutin (50%) RGZ-Stiftung, Heilpädagogische Sonderschule. (Inserat Seite 50)                         |
| Schönbühl:            | – Physiotherapeutin/-en. Physiotherapie Holzgasse. (Inserat Seite 69)                                      |                  | – Leiter/-in. RGZ-Stiftung, Frühberatungs- und Therapiestelle für Kinder. (Inserat Seite 47)                      |
| Tägerwil:             | – dipl. Physiotherapeut/-in. Privatpraxis Susanna Lüttscher-Stoll. (Inserat Seite 69)                      |                  | – dipl. Physiotherapeut/-in als Stellvertreter/-in bis Juni 1991. M. Bazzi. (Inserat Seite 54)                    |
| Thalwil:              | – PT-Kollegin/-en in moderne Physiotherapie. G. Fauceglia-Hitz. (Inserat Seite 61)                         |                  | – dipl. Physiotherapeut/-in, wenn möglich mit Bobath-Ausbildung. Universitätsspital. (Inserat Seite 54)           |
| Thusis:               | – Physiotherapeutin/-en. Krankenhaus Thusis. (Inserat Seite 48)                                            |                  | – dipl. Physiotherapeutin/-en, auch Teilzeit möglich. AMI Klinik im Park. (Inserat Seite 66)                      |
| Uster:                | – dipl. Physiotherapeut/-in. Spital Uster. (Inserat Seite 52)                                              |                  | – dipl. Physiotherapeuten/-in für Unfall- und Wiederherstellungschirurgie. Universitätsspital. (Inserat Seite 58) |
| Walens-<br>stadtberg: | – dipl. Physiotherapeutin/-en. St. Gallische Höhenklinik. (Inserat Seite 49)                               | Chiffre-Inserate |                                                                                                                   |
| Weinfelden:           | – dipl. Physiotherapeut/-in in Privatpraxis. (Inserat Seite 62)                                            | PH-0710:         | – Physiothérapeute; cabinet physiothérapie Lausanne (voir page 70)                                                |
| Wezikon:              | – Physiotherapeut/-in. Sonderschule. (Inserat Seite 62)                                                    | PH-0711:         | – dipl. Physiotherapeutin/-en, Einzugsgebiet Bern. (Inserat Seite 71)                                             |
| Willisau:             | – Physiotherapeuten/-in, Teilzeit möglich. J. Haas. (Inserat Seite 62)                                     |                  |                                                                                                                   |
| Winterthur:           | – Physiotherapeut/-in. Kantonsspital Winterthur. (Inserat Seite 64)                                        |                  |                                                                                                                   |
|                       | – dipl. Physiotherapeut/-in; Teilzeit oder Vollpensum. «Zur Schützi». (Inserat Seite 70)                   |                  |                                                                                                                   |
|                       | – dipl. Physiotherapeut/-in. Physiotherapie Eden. (Inserat Seite 69)                                       |                  |                                                                                                                   |
| Wohlen:               | – dipl. Physiotherapeutin in Privatpraxis. H. Michel. (Inserat Seite 58)                                   |                  |                                                                                                                   |
| Zofingen:             | – Physiotherapeuten auf November 90. P. Wagner. (Inserat Seite 62)                                         |                  |                                                                                                                   |

## Stellenanzeiger

Annahmeschluss für die nächste Ausgabe  
Nr. 8/90 ist der 2. August 1990, 9.00 Uhr

## Annonces d'emploi

La clôture de réception pour le prochain numéro 8/90  
est fixée au 2 août 1990, 9 heures

## Offerte di lavoro

Ultimo termine d'inserzione per la prossima edizione  
No. 8/90 è il 2 agosto 1990, ore 9.00



## RGZ-STIFTUNG zugunsten cerebral Gelähmter

Wir führen mehrere Institutionen der direkten Behindertenhilfe in der Region Zürich und suchen für die

**neue Frühberatungs- und Therapiestelle für Kinder am rechten Zürichseeufer**

den/die

### Leiter(in)

#### Hauptaufgaben:

- Aufbau und Leitung der neuen Institution sowie deren Vertretung im Umfeld
- Führung des interdisziplinären Teams
- therapeutische Arbeit

Wenn Sie Ausbildung und Praxis in den Bereichen Physio-, Ergotherapie oder Früherziehung aufweisen und eine attraktive, herausfordernde Aufgabe in einer fortschrittlichen Organisation suchen, bietet sich Ihnen hier die Chance zum Sprung in die Selbständigkeit.

Gerne erwarten wir Ihren Anruf (Tel. 01 - 252 26 46, Max Fischli, Geschäftsführer) oder Ihre schriftliche Bewerbung

In unser kleines Team suchen wir für sofort oder nach Vereinbarung

### dipl. Physiotherapeutin/-en

(60 bis 80%)

Eventuell auch nur aushilfsweise für einige Monate.

**Physiotherapie Wieser + Bopp**  
Rikonerstrasse 28, 8307 Effretikon  
Telefon Geschäft: 052/32 73 67  
Telefon Privat: 052/33 11 93

### Placement

Pour toutes les professions non médicales de la santé:

### ADIA MEDICAL SUISSE

(Direction Suisse) Klausstrasse 43,  
8034 Zurich, téléphone 01/383 03 03

Pour tous les demandeurs d'emploi:  
sans engagement et gratuit.

**ADIA** - Travail temporaire et postes fixes pour toutes les professions - à votre service depuis 33 ans, plus de 53 succursales en Suisse.



Kant. Psychiatrische Klinik · 8462 Rheinau/ZH

### Physiotherapie

Wir suchen für den Aufbau und die Gestaltung unserer Physiotherapie

**dipl. Physiotherapeutin**  
oder  
**dipl. Physiotherapeuten**  
(Teilzeit möglich)

Wir bieten:

- Anspruchsvolle, interessante Tätigkeit
- Weitgehend selbständige Erledigung der Aufgaben
- Teilnahme an fachspezifischen Weiterbildungsveranstaltungen
- Möglichkeit, in der tanz- und bewegungstherapeutischen Arbeit mitzuwirken
- Supervision
- Kantonale Anstellungsbedingungen

Wir wünschen:

- Abgeschlossene Ausbildung
- Verständnis und Einfühlungsvermögen für psychisch Kranke
- Bereitschaft zur kollegialen Zusammenarbeit

Weitere Auskünfte erteilt gerne Herr D. Rechter, Leiter der Tanz- und Bewegungstherapie.

Schriftliche Bewerbungen sind zu richten an die

**Verwaltungsdirektion der**  
**Kant. Psychiatrischen Klinik,**  
**8462 Rheinau, Tel. 052 - 439 111**

ofa 130.197 929.000



**physiotherapie kloten**

Wir suchen per sofort eine/einen

## dipl. Physiotherapeutin/-en

Wir sind ein modern eingerichtetes Physiotherapie-Institut mit geschlossenen Behandlungskabinen und sehr grossem Gymnastikraum.

Wer in **Manualtherapie (Brügger)**, tiefe **Bindegewebstechniken**, **Sportphysiotherapie** usw. noch etwas hinzulernen will, ist in unserem Team herzlich willkommen.

Melden Sie sich bitte bei

**Karl Furrer-Teelanah, dipl. Physiotherapeut**  
**Breitstrasse 18, 8302 Kloten**  
**Telefon 01/814 20 12**

**Arbon, Bodensee**

Nach Vereinbarung gesucht

## dipl. Physiotherapeut/-in

in modern eingerichtete Physiotherapie. Wöchentliche Fortbildung möglich. 1 Woche bezahlte Fortbildung.

Auf Ihre Bewerbung freut sich:

**Roman Neuber**

**St. Gallerstrasse 18c, 9320 Arbon, Telefon 071/46 22 25**

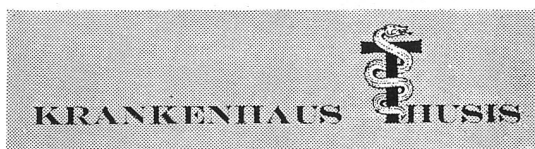
Cabinet privé à **Rolle** cherche

## Physiothérapeute

Conditions très intéressantes.

S'adresser à

**Mme Isabelle Viret, téléphone 021/825 14 50.**



Wir suchen mit Eintritt per sofort

## Physiotherapeutin/-en

Es handelt sich um einen Alleinposten mit weitgehend selbständiger Tätigkeit.

Bewerbungen sind zu richten an:

**Krankenhaus Thusis**  
**Verwaltung, 7430 Thusis**

# BALGRIST

**Orthopädische Universitätsklinik Zürich**  
**Schweizerisches Paraplegikerzentrum**

Die Klinik Balgrist ist Universitäts- und Spezialklinik für Orthopädie und Paraplegiologie mit lebhaftem chirurgischem Betrieb. Sie ist grösstmässig gut überschaubar und verkehrstechnisch günstig gelegen. Zur Ergänzung des Physioteams im neuen Schweiz. Paraplegikerzentrum Balgrist suchen wir eine/einen teamfähige(n)

## Physiotherapeutin/-en

mit Erfahrung in Neurologie sowie Interesse und Freude an klinischem Sport und an der intensiven Arbeit mit Para- und Tetraplegikern.

Wir bieten:

- geregelte Arbeits- und Anstellungsbedingungen
- angenehmes Arbeitsklima
- breite, innerbetriebliche Fortbildung
- Verpflegungs- und auf Wunsch Unterkunftsmöglichkeiten im Haus.

Interessiert? Frau S. Künzer, Chef-Physiotherapeutin, freut sich auf Ihren Anruf.

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an die

**Klinik Balgrist**

Personaldienst, Forchstrasse 340, 8008 Zürich  
Telefon 01/386 11 11

**Wir freuen uns darauf, Sie kennenzulernen!** (ofa 167.299582)

## Solbad Schönegg

Raschmöglichst suchen wir für unsere Therapieabteilung eine/einen

## dipl. Physiotherapeutin/-en

Wir bieten sehr gute Entlohnung sowie flexible Arbeitszeiten.

Bitte melden Sie sich bei

**F. + A. Bretscher, Solbad Schönegg**

**4322 Mumpf**

**Tel. 064/63 12 40**

(ofa 170.374296.000)

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung in ärztlich geleitetes Institut für physikalische Therapie in Zürich

## dipl. Physiotherapeutin

ganztags, halbtags oder Teilzeit.

Wir bieten interessante und selbständige Arbeit in kleinem Team.

Schriftliche oder telefonische Bewerbungen erbeten an:

**Dr. med. M. Schultheiss**

**Spezialarzt für physikalische Medizin und Rehabilitation,**  
**speziell Rheumaerkrankungen**

**Dolderstrasse 14, 8030 Zürich, Telefon 01/252 99 96**



## RGZ-STIFTUNG

zugunsten cerebral Gelähmter

### Therapiestelle für Kinder

Wir suchen per sofort oder nach Übereinkunft eine

## Physiotherapeutin

- 70%-Pensum
- **Bobath-Ausbildung** erwünscht

Wir sind ein kleines Team von Physio- und Ergotherapeutinnen sowie einer Logopädin und betreuen Kinder aller Altersstufen. Auf ganzheitliche Förderung legen wir grossen Wert und arbeiten deshalb eng mit allen Beteiligten zusammen.

#### Wir erwarten:

- Berufserfahrung mit Kindern
- Bereitschaft zur Teamarbeit
- Selbständigkeit
- Psychomotorische Kenntnisse erwünscht

#### Wir bieten:

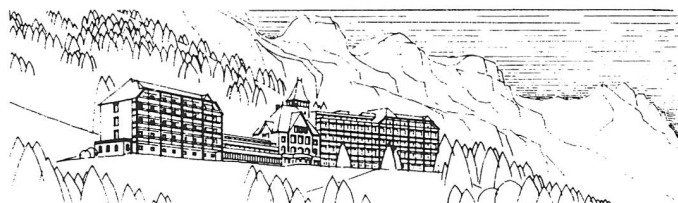
- Zeitgemässe Anstellungsbedingungen (6 Wochen Ferien, 40-Stunden-Woche)
- Angenehme Arbeitsatmosphäre
- Praxisberatung
- Therapieräume im Zentrum Rapperswil, Nähe Bahnhof

Gerne erwarten wir Ihre schriftliche Bewerbung.

Für telefonische Auskünfte steht Ihnen **Frau A. Nacke**,  
Tel. 055 - 27 30 88, gerne zur Verfügung (Mo bis Do, 08.00-12.00).

### Therapiestelle für Kinder

Schmiedgasse 40, 8640 Rapperswil



## St.Gallische Höhenklinik Walenstadtberg

### St.Galler Oberland

Neurologische Rehabilitationsabteilung mit  
Zentrum für Multiple Sklerose/  
Pneumologische Abteilung

Wir suchen auf den 1. November 1990 oder  
später eine/einen

## dipl. Physiotherapeutin/-en

Ihr Arbeitsgebiet umfasst primär die  
Atemtherapie (Einzeltherapie). Zusätzlich wird  
Mitarbeit bei der Behandlung neurologischer  
Patienten (Multiple Sklerose, Hemiplegie)  
erwartet.

Die Physiotherapie-Abteilung besteht aus  
einem Team von 7 Mitarbeitern/-innen und  
behandelt vor allem stationäre Patienten.

Zur Fortbildung gehören regelmässige,  
klinikeigene Veranstaltungen und  
Teamrapporte. Es besteht die Möglichkeit zu  
externen Kursbesuchen.

Weitere Auskünfte erteilt

**Frau Helga Howell**

Leiterin der Physiotherapie-Abteilung

**Telefon 085/3 81 11.**

Bewerbung und Ausbildungsunterlagen  
senden Sie bitte an

**Prof. Dr. med. Claus Meier**

**Chefarzt Neurologie**

**St. Gallische Höhenklinik**

**CH-8881 Walenstadtberg**

## SALEM-SPITAL

des Diakonissenhauses Bern

Hätten Sie Freude, nach Vereinbarung als

## Physiotherapeut/-in

80 bis 90%

in unserem Team mitzuarbeiten?

Wir sind ein Privatspital mit 200 Betten und den  
Disziplinen Chirurgie, Orthopädie, Neurochirurgie,  
Innere Medizin, Rheumatologie.

Einem/einer initiativen, selbständigen Therapeu-  
ten/-in bieten wir eine abwechslungsreiche Tätig-  
keit in unserer gut eingerichteten Therapie.

Unsere Leiterin der Physiotherapie, **Frau Elly  
Hengeveld**, Tel. 031/ 42 05 67, freut sich auf  
Ihren Anruf und gibt Ihnen gerne weitere Aus-  
künfte.

Schriftliche Bewerbungen sind an die unten-  
stehende Adresse zu richten.



## SALEM-SPITAL

des Diakonissenhauses Bern  
Schänzlistrasse 39, 3000 Bern 25





## RGZ-STIFTUNG zugunsten cerebral Gelähmter

Für unsere Heilpädagogische Sonderschule mit 12 schwer mehrfachbehinderten Kindern im Alter von 4–10 Jahren suchen wir

**eine zweite Physiotherapeutin (50%)  
per sofort oder nach Vereinbarung**  
wenn möglich mit Bobath-Ausbildung.

Wir sind ein kleines interdisziplinäres Team (4 Heilpädagoginnen, 3 Erzieherinnen, 1 Ergotherapeutin, 1 Physiotherapeutin, 1 Logopädin) und legen Wert auf eine ganzheitliche Förderung unserer Kinder.

### Wir erwarten:

- abgeschlossene Ausbildung
- Berufserfahrung mit behinderten Kindern
- Bereitschaft zur Teamarbeit
- Selbständigkeit

### Wir bieten:

- 5-Tage-Woche (40 Std.)
- Weiterbildungsmöglichkeit
- Schulferien
- Besoldung nach kantonalen Ansätzen

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen richten Sie bitte an:  
**Heilpädagogische Sonderschule für mehrfachbehinderte Kinder,  
Ackersteinstr. 159/161, 8049 Zürich, z. Hd. Frau I. Ebnöther.**  
Für weitere Auskünfte stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung  
(Tel. 01 - 341 07 70, Montag und Mittwoch von 10.00–15.00 Uhr,  
Dienstag, Donnerstag und Freitag von 10.30–11.00 Uhr, 13.00–14.00 Uhr.



KANTON  
AARGAU

## Kantonsspital Aarau

Für die Physiotherapie-Abteilung unserer Kinderklinik suchen wir auf den 1. September 1990 einen/eine

## Physiotherapeut/-in

idealerweise mit Bobath- und/oder Voijta-Ausbildung.

Es handelt sich um ein kleines Team von Physio- und Ergotherapeutinnen, die mit dem Kinder- und Jugendpsychiatrischen Dienst zusammenarbeiten und Kinder aller Altersstufen (neonatal bis adoleszent) mit Problemen der ganzen pädiatrischen und neuropädiatrischen Palette betreuen.

### Wir erwarten:

- Berufserfahrung mit Kindern
- Teamgeist
- Selbständigkeit

### Wir bieten:

- Fort- und Weiterbildung (z.B. Kursbesuche)
- angenehme Arbeitsatmosphäre
- gute Sozialleistungen gemäss kantonalen Anstellungsbedingungen

Falls Sie an dieser abwechslungsreichen Tätigkeit interessiert sind, erwarten wir gerne Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an

**Verwaltung Kantonsspital Aarau  
5001 Aarau**

(P 02-13.059)

## Rehabilitationsklinik Bellikon

Unsere Rehabilitationsklinik im Raum Zürich/Baden, mit 220 Betten, dient der Nachbehandlung von erwachsenen Unfallpatienten/-innen.

Wir suchen

## dipl. Ergotherapeutin/-en

mit allgemeiner Berufserfahrung und besonderem Interesse an der Rehabilitation nach Handverletzungen.

Wenn Sie gerne selbständig arbeiten und an einer Aufbau- und Führungstätigkeit interessiert sind, bieten wir Ihnen Gelegenheit, den Bereich «Handrehabilitation» aufzubauen und mitzugestalten.

Dank guten Weiterbildungsmöglichkeiten und reichlicher Gelegenheit, in unserem Team mit 8 Ergotherapeuten/-innen im gesamten Bereich der funktionellen Ergotherapie aktiv mitzuarbeiten, bleibt, neben der Spezialisierung, die Vielfältigkeit Ihres Berufes erhalten.

Für die Arbeit mit unseren Patienten/-innen sind Fremdsprachenkenntnisse von Vorteil (Französisch, Italienisch, Spanisch).

Nähere Auskunft erteilt Frau Gabriela von Arx, Leiterin der Ergotherapie (Tel. 056/96 94 05). Ihre schriftliche Bewerbung senden Sie bitte an:

**SUVA Rehabilitationsklinik  
Personaldienst  
5454 Bellikon  
Telefon 056/96 91 11**



Wir suchen den/die

## dipl. Physiotherapeuten/-in

für ein modernes, vielseitiges Physiotherapie-Institut im Zürcher Oberland.

Schätzen Sie eine unkomplizierte Atmosphäre sowie einen sehr kurzen Arbeitsweg (10 Minuten mit der S-Bahn ab Zürich)?

Übrigens: Sie können auch Teilzeit arbeiten (bis 50%), falls Sie das wünschen.

Das aufgestellte Vierer-Team freut sich auf Sie.

Rufen Sie mich doch einfach an, gerne gebe ich Ihnen in einem unverbindlichen Gespräch weitere Informationen bekannt.

**Dauerstellen. ADIA  
MEDICAL**

**Frau Silvia Ceriani  
Glockengasse 16, 8001 Zürich  
Telefon 01/211 41 42**

(ofa 160.118103.043)



sport + physiotherapie

Sportphysiotherapie Einsiedeln

Gesucht in Praxis für Sportphysiotherapie per sofort oder nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeut/-in

mit Schweizer Diplom oder Arbeitsbewilligung.  
**Arbeitspensum etwa 35 Stunden.**

### Aufgabenbereich:

- selbständige Tätigkeit in der Praxis in Einsiedeln.
- Unterstützung bei der Betreuung der 1. Mannschaft des Grasshopper-Clubs Zürich.

Es handelt sich um eine sehr abwechslungsreiche, vielseitige Tätigkeit mit optimalen Möglichkeiten, Erfahrungen in der Spitzensportphysiotherapie zu sammeln.

Für weitere Informationen und Bewerbungen:

**Sportphysiotherapie Einsiedeln**  
**Peter und Gien de Leur**  
**Mythenstrasse 28, 8840 Einsiedeln**  
**Telefon 055/53 71 11 und 01/271 77 17**



GRASSHOPPER-CLUB ZÜRICH

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeut/-in

in kleine Privatpraxis. Kenntnisse in Manueller Therapie sind Voraussetzung.

Voll- oder Teilzeitpensum nach Wunsch.

Zeitgemässe Entlohnung.

**Judith König, Ristenbühl**  
**9548 Matzingen, Telefon 054/53 10 17**

## Basel

Für unsere der orthopädisch-chirurgischen Praxis angeschlossene Physiotherapie suchen wir zur Ergänzung des Teams auf den **1. August 1990 oder später**

## Physiotherapeutin

Teilzeitarbeit möglich.  
Sehr selbständige Arbeit.

Dr. med. H. J. Ruckstuhl  
St. Johannis-Vorstadt 86  
4056 Basel, Telefon 061/322 50 76/77



Für die **Physiotherapie der Inneren Medizin** (Hydrotherapie) suchen wir per 1. August 1990 oder nach Übereinkunft eine/einen verantwortungsbewusste(n) und flexible(n)

## Physiotherapeutin/-en (100%)

### Der Aufgabenbereich umfasst:

- Behandlung hospitalisierter Patienten aus dem Bereich der Inneren Medizin, Neurologie und HNO,
- Behandlung ambulanter Patienten aus dem Bereich der Inneren Medizin, der Rheumatologie und der Kieferchirurgie,
- Schülerbetreuung.

### Wir erwarten von Ihnen:

- Abgeschlossene Berufsausbildung,
- Freude, in einem Team von neun Mitarbeitern mitzuwirken,
- Bereitschaft, neues Wissen aufzunehmen und mindestens ein Jahr lang in unserem Spital zu arbeiten.

### Wir bieten:

- Vorzügliche Weiterbildungsmöglichkeiten,
- Sämtliche Vorteile eines modernen Universitätsspitals.

Gerne erwarten wir Ihre schriftliche Bewerbung mit Diplom- und Zeugniskopien, Lebenslauf sowie Foto unter **Kennziffer 133/90** an die

**Direktion des Inselspitals**  
**Personalabteilung**  
**3010 Bern**

Auskunft erteilt die leitende Chef-Physiotherapeutin, **Frau U. Kissing, Tel. 031/64 39 56**, zwischen 13 und 14 Uhr.

(ofa 120.735114.045)

Gesucht als dritte Kraft per **1. August 1990**

## dipl. Physiotherapeutin

in lebhaftes Privatpraxis.

Eventuell Teilzeit.

Auch Wiedereinsteigerin.

15 Bahnminuten von Bern oder Biel.

**Physiotherapie Werner Müller**  
**Walkeweg 6, 3250 Lyss**  
**Telefon 032/84 63 01**



## Physiotherapie Neumatt 4562 Biberist SO

Zur Ergänzung unseres kleinen Teams (3 Physiotherapeuten, 1 Sekretärin) suchen wir per 1. August oder nach Vereinbarung

### dipl. Physiotherapeuten/-in

Teilzeitarbeit möglich. Das modern eingerichtete physiotherapeutische Institut befindet sich in neuen Gebäulichkeiten an angenehmer Lage und ist verkehrsmässig voll erschlossen (Parkplätze, Bushaltestelle).

#### Es erwartet Sie:

- kollegiale Zusammenarbeit
- selbständiges Arbeiten
- sehr gute Entlohnung mit vollen Sozialleistungen
- Weiterbildungsmöglichkeiten
- kein Notfall- und Präsenzdienst
- 5-Tage-Woche

Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen richten Sie an

**Herrn Hans Hom, Chefphysiotherapeut  
Physiotherapie Neumatt, 4562 Biberist  
Telefon 065/32 10 80**

oder an

**Herrn Dr. med. H. Würmli  
Neumatt-Zentrum, 4562 Biberist  
Telefon 065/32 31 31**

## Schweizerische Ausbildungs- und Eingliederungsstätte für Körperbehinderte

Für unsere Abteilung Gesundheits- und Sozialdienst suchen wir für sofort oder nach Vereinbarung eine/einen

### dipl. Physiotherapeuten/-in

für ein Teilzeitpensum von etwa 50%.

#### Aufgabenbereich:

- Behandlung der vorwiegend jugendlichen Lehrlinge unserer Stiftung
- rehabilitative Massnahmen und Abklärung zur Abgabe von Hilfsmitteln
- Mitarbeit im Therapiebad und im Lehrlingsturnen
- (Mit-)Betreuung eines/einer Praktikanten/-in der Physiotherapieschule Bern

#### Wir bieten:

- gutes Arbeitsklima
- Möglichkeit der Weiterbildung
- selbständige Arbeit in kleinem Team



Bitte senden Sie Ihre handschriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an:

**Direktion der Stiftung Battenberg  
Südstrasse 55, 2504 Biel.**

Für Auskünfte steht Ihnen Herr Gerhard Bakaus, Abteilungsleiter, über Telefon 032/ 42 44 72 zur Verfügung. (P 06-002403)



Schwerpunktspital  
im oberen Glattal/Zürich

**SPITAL USTER**

Wir suchen per sofort oder nach Vereinbarung eine/einen

### dipl. Physiotherapeuten/-in

(Teilzeitpensum möglich)

Es erwartet Sie eine interessante, selbständige Tätigkeit in einem kleinen Team.

Wenn Sie sich angesprochen fühlen und unseren Betrieb näher kennenlernen möchten, gibt Ihnen unser leitender Physiotherapeut, Herr Huwiler, Telefon 01/944 61 61, gerne weitere Auskunft.

Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen richten Sie bitte an:

**Spital Uster**  
Frau M. Heimgartner  
Personalchefin  
8610 Uster

(ofa 135.412128.0)



## Psych. Universitätsklinik Bern

Wir haben die Stelle einer

### dipl. Physiotherapeutin

wieder zu besetzen (**Beschäftigungsgrad 80%**).

Auf eine gut ausgewiesene Interessentin wartet eine abwechslungsreiche und selbständige Tätigkeit.

Anstellungsbedingungen nach kantonalen Richtlinien.

Weiterbildungsmöglichkeiten.

Eintritt nach Vereinbarung.

Für fachspezifische Fragen steht Ihnen **Frau Bellwald** gerne zur Verfügung (**Telefon 031/31 91 11**).

Ihre schriftliche Bewerbung senden Sie bitte zusammen mit den üblichen Unterlagen an die **Personalabteilung, zuhänden Herrn J.-P. Goetschi, Personalchef (Telefon 031/31 95 50)**.

**Psychiatrische Universitätsklinik Bern  
Bolligenstrasse 111  
3072 Ostermündigen.**

(P 05-12006)

# Waldhof

Alters- und Pflegeheim ..... Dotzigen

Mitten im neuen Zentrum der Gemeinde Dotzigen im Seeland, zwischen Lyss, Biel und Solothurn, entsteht das neue private Alters- und Pflegeheim Waldhof. (Eröffnung Oktober 1990)  
Der Waldhof bietet eine aussergewöhnliche Infrastruktur wie Altersheim, Pflegeabteilung, Arztpraxis, Cafeteria, Therapie- und Gymnastikräume.

Für diese Räume suchen wir eine/n

## dipl. Physiotherapeutin /therapeuten

- zur selbständigen Tätigkeit und zum Aufbau einer eigenen Praxis.
- Oder im Anstellungsverhältnis zu zeitgemässen Bedingungen unter der Leitung der Waldhof AG.

Wenn Sie sich für eine dieser Offerten interessieren, laden wir Sie ein, den Neubau und die modern eingerichteten Räumlichkeiten in Dotzigen zu besichtigen.

Alters- und Pflegeheim Waldhof  
Meisenweg 1  
3293 Dotzigen                    oder Telefon 033 37 77 87 (Herr Meyer)



## Bernische Höhenklinik Heiligenschwendi

sucht

## dipl. Physiotherapeutin dipl. Physiotherapeuten

Wir behandeln vorwiegend stationäre Patienten auf dem Gebiet der Inneren Medizin (Pneumologie und kardiale Rehabilitation).

- 42-Stunden-Woche,
- Besoldung nach kantonal bernischen Bestimmungen,
- Eintritt nach Vereinbarung.

Falls Sie Lust haben, in einem jungen Team mitzuarbeiten, schicken Sie Ihre Bewerbung an

**Frau Maike Fretwurst**  
**Bernische Höhenklinik**  
**3625 Heiligenschwendi**



Audrey Bury (Wiener-)    CH-6600 Muralto Locarno  
Via S. Stefano            tel. 093 - 33 70 48

Zur Ergänzung unseres jungen Physioteams suchen wir auf den 1. Oktober 1990 und den 1. Januar 1991

## zwei Physiotherapeutinnen/-en

**sowie einen Stellvertreter ab 15. Oktober 1990.**

Die modern eingerichtete Praxis mit Schwimmbad befindet sich in der Seniorenresidenz «Al Parco» in der Nähe vom Zentrum Locarnos am Lago Maggiore.

Wir behandeln ambulante (90%) und interne (10%) Patienten aus den Bereichen Rheumatologie, Orthopädie, Chirurgie, Posttraumatologie, Neurologie – sowohl Erwachsene wie auch Kinder.

Wir erwarten eine(n) freundliche(n) Mitarbeiterin/Mitarbeiter mit

- fundierter Ausbildung und Erfahrung im Untersuchen von Patienten und Aufstellen eines verantwortungsvollen Behandlungsplanes
- Kenntnisse oder Interesse in Manueller Therapie und Neurologischen Behandlungsmethoden
- Selbständigkeit, Initiative und Teamfähigkeit, sowohl intern wie auch extern
- Interesse und Initiative zur Weiterbildung der Physiotherapie im allgemeinen

## SPITAL NEUMÜNSTER



ZOLLIKERBERG / ZÜRICH

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung eine

## dipl. Physiotherapeutin

**für eine 80%ige Teilzeitstelle**

Unser Spital liegt am Stadtrand von Zürich in einem Park. Die Verbindungen zum Stadtzentrum sind ausgezeichnet.

Die Stelle eignet sich auch als Wiedereinstieg in den Beruf. Wir ermöglichen selbständiges Arbeiten in der Behandlung ambulanter und stationärer Patienten der Medizin, Chirurgie, Rheumatologie und Neurologie.

Wir bieten eine angenehme Atmosphäre, interne Wohnmöglichkeiten, Kindertagesheim, Personalrestaurant.

Anstellungsbedingungen nach kantonalem Reglement.

Immer genügend Parkplätze.

Richten Sie Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an unseren Personaldienst, oder rufen Sie uns an.

Unsere **Leiterin der Physiotherapie, Frau C. Schneider**, ist gerne bereit, Ihnen weitere Auskunft zu geben.

**Telefon 01/391 77 00, intern 2321**



**Heim für cerebral Gelähmte  
Dielsdorf bei Zürich**

Wir suchen für sofort oder nach Vereinbarung in unser junges Therapieteam eine/einen

## Physiotherapeutin/ Physiotherapeuten

die/der in Zusammenarbeit mit unserem Heimarzt, den Ergotherapeuten, Lehrern und Betreuern unsere geistig und körperlich behinderten, vornehmlich cerebral gelähmten Kinder und Jugendlichen behandelt und fördert.

Sie finden bei uns sehr gute Arbeitsbedingungen, Weiterbildungsmöglichkeiten und eine angenehme Arbeitsatmosphäre.

Richten Sie bitte Ihre Bewerbung an das

**Heim für cerebral Gelähmte  
Postfach 113, 8157 Dielsdorf  
Telefon 01/853 04 44**

## Wer?

Wer hätte Lust, zu unserem aufgestellten Team von

## 4 Frauen

zu gehören?

In unsere private Physiotherapie-Praxis in Bern suchen wir per 1. Dezember 1990 eine **dipl. Physiotherapeutin** (80 bis 100 Prozent).

Interessentinnen mit einem schweizerisch anerkannten Diplom und möglichst Kenntnissen in Manueller Therapie, FBL oder Maitland melden sich bitte unter unserer

**Telefon-Numer 031/82 29 00**

oder unter unserer Adresse:

**Physiotherapie Wappler  
Beatrice Hausammann-Wappler  
Zähringerstrasse 45, 3012 Bern**

(assa 79-40166)

## Arbeiten im Unispital

*Das Institut für Physikalische Therapie sucht*

### dipl. Physiotherapeuten/ dipl. Physiotherapeutin

wenn möglich mit Bobath-Ausbildung, für die Tätigkeit auf der **Neurologischen Klinik**. Neben der Behandlung von stationären und ambulanten Patienten gehört auch die Stellvertretung der Chephysiotherapeutin dazu sowie das Mitwirken bei der Praktikantenbetreuung.

Für weitere Auskünfte rufen Sie bitte Frau Kowitz an, Telefon 01/255 55 82 oder 01/255 11 11, intern 142 325.

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an

*Universitätsspital, Personalabteilung  
8091 Zürich*



**UNIVERSITÄTSSPITAL  
ZÜRICH**

(ofa 151.084468)

In unsere Gruppenpraxis (vier Ärzte, zwei Physiotherapeutinnen, zwei Psychotherapeutinnen) suchen wir **ab Mitte August** oder nach Vereinbarung

### dipl. Physiotherapeut/-in (100%)

als **Stellvertreter/-in** bis Ende Juni 1991 (evtl. auch länger).

**M. Bazzi & M. Stauffer  
Gruppenpraxis Hirschen  
Winterthurerstrasse 511, 8051 Zürich  
Telefon 01/321 28 66**

Gesucht in kleine Privatpraxis in Schänis SG

### Physiotherapeutin

als **Schwangerschaftsvertretung**.

Teilzeitarbeit nach Vereinbarung ab 1. Oktober 1990 bis voraussichtlich April 1991.

Die Praxis liegt in der Nähe des Bahnhofs und ist auch von der N3 aus gut erreichbar.

**Diane Stadelmann  
Hofstrasse 2, 8718 Schänis  
Telefon Geschäft 058/37 12 56, Privat 058/21 29 29**



## Kantonales Spital Sursee

Per sofort oder nach Vereinbarung suchen wir für unsere Physiotherapie eine(n) neue(n)

### Chefin/Chef

In unserer Physiotherapie behandelt ein Team von 8 Mitarbeitern und 2 Praktikanten stationäre wie auch ambulante Patienten der Region aus den Hauptdisziplinen Orthopädie/Chirurgie, Medizin/Neurologie, Gynäkologie, Pädiatrie.

Wir erwarten von Ihnen nebst guten Führungsqualitäten und Berufserfahrung, Kenntnisse in Manueller Therapie und Bobath.

Weitere Auskünfte holen Sie bitte bei **Therese Schenk, Tel. 045 - 23 23 23**, ein. Ihre schriftliche Bewerbung senden Sie an **Frau H. Stalder, Leiterin Personalwesen, Kantonales Spital Sursee, 6210 Sursee**

## Basel-Stadt

### Felix Platter-Spital

#### Rheumatologische Universitätsklinik

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir per sofort oder nach Übereinkunft eine/einen

### dipl. Physiotherapeutin/-en

(ganztags)

Unser Arbeitsgebiet ist vielseitig und selbständig. Es umfasst stationäre und ambulante Patienten. Wir erwarten eine teamfähige und kontaktfreudige Persönlichkeit sowie qualifiziertes und verantwortungsbewusstes Arbeiten.

Auskunft erteilt Ihnen gerne **Frau M. Balen**, Cheftherapeutin, **Telefon 061/44 00 31, intern 14-155**.

Ihre schriftliche Bewerbung senden Sie bitte an das

### Felix Platter-Spital

Personalsekretariat

Postfach

4012 Basel

(P 03-2237)



Zur Ergänzung unseres kleinen Teams (4 Physiotherapeuten) suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung einen/eine

### dipl. Physiotherapeuten(in)

Teilzeitarbeit möglich. Hätten Sie Freude an einer abwechslungsreiche Tätigkeit? In unserer modern eingerichteten Physiotherapie mit Gehbad behandeln wir stationäre Patienten (3 Wochen).

Wir bieten:

- kollegiale Zusammenarbeit
- selbständiges Arbeiten
- gute Entlohnung mit vollen Sozialleistungen
- Weiterbildungsmöglichkeiten
- kein Notfall- und Präsenzdienst
- 5-Tage-Woche

Bewerbungen erwarten wir gerne von Schweizern oder Ausländern mit Bewilligung B oder C an:

**Kurhaus Sonnmatt**

**M. de Francisco-Kocher, Direktor**  
6000 Luzern 15, Tel. 041/39 22 22



### MEHR ÜBERBLICK IM OBERLAND

Wir suchen

### Physiotherapeuten Physiotherapeutinnen (Teilzeitarbeit möglich)

Wir sind ein Regionalspital im Zürcher Oberland. Unsere Physiotherapie behandelt vorwiegend Patienten aus folgenden Fachbereichen:

- Orthopädie/Chirurgie (Schwerpunkt Schulter- und Handchirurgie)
- Medizin (Rückenpatienten, Hemiplegiker)
- Rheumatologie
- Geriatrie

Auf Sie warten vielseitige und weitgehend selbständige Aufgaben in einem Team von sieben Mitarbeitern. Ein Facharzt für Rheumatologie steht als Berater zur Verfügung.

Auf Ihren Anruf freut sich Herr W. Dedden, Tel. 055 - 33 41 11. Er gibt Ihnen gerne weitere Auskunft.  
ofa 135.222 133.000

seit 1885  
**HELLEN • HEILEN • PFLEGEN**

## Bezirksspital 3280 Meyriez/Murten

Sind Sie

### dipl. Physiotherapeut(in)

und haben Freude an selbständiger und abwechslungsreicher Tätigkeit in einem kleinen, aufgestellten Team?

Wir arbeiten in einem Akutspital (76 Betten) und betreuen neben stationären auch ambulante Patienten aus allen Fachbereichen.

Per sofort oder nach Vereinbarung suchen wir Verstärkung. **Interessiert? Dann schreiben Sie uns oder rufen uns an.**

Unverbindliche Auskunft gibt **René Zürcher, Cheftherapeut oder Herr H. Schmid, Verwaltungsdirektor, Tel. 037 - 72 11 11**

Gesucht per 1. Oktober 1990, evtl. früher, in lebhaftem Physiotherapiepraxis Nähe Bern, eine(n)

### dipl. Physiotherapeutin(en)

Wir sind ein kleines Team, arbeiten in neuen hellen Therapieräumen und haben eine selbständige Tätigkeit mit vielseitigem Patienten-gut.

Sind Sie interessiert, so richten Sie bitte Ihre schriftliche Bewerbung an folgende Adresse:

**Physiotherapie Gerrit Beekman  
Rüegsaustrasse 30, 3415 Hasle-Rüegsau  
Tel. Auskunft von 20–21 Uhr: 034 - 61 48 02**

## Orthopädische Praxis Lenzburg

sucht per sofort oder nach Vereinbarung zur Ergänzung unseres kleinen, jungen Teams

### dipl. Physiotherapeutin

- Teilzeitbeschäftigung möglich, mind. 50%
- Bezahlte Weiterbildungsmöglichkeiten
- Interessante, vielseitige und abwechslungsreiche orthopädische, sport- und unfallmedizinische Tätigkeit.

Interessentinnen melden sich bitte bei

**Dres. med. B. Hilfiker / P. Wartmann, Hendschikerstr. 10,  
5600 Lenzburg, Tel. 064 - 51 71 00**

**Gesucht** per sofort oder nach Vereinbarung in rheumatologische Praxis in Rapperswil SG

### dipl. Physiotherapeut(in)

Selbständiges Arbeiten, 40-Std. Woche, angenehmes Arbeitsklima.

Schriftliche Bewerbungen bitte an

**Dr. med. Franz Jeker, Rheumatologe FMH  
Rathausstrasse 2  
8640 Rapperswil**

In unsere neu eingerichtete Praxis in Lenzburg (20 Bahnminuten ab HB ZH) suchen wir nach Vereinbarung

### dipl. Physiotherapeuten(in)

Selbständiges Arbeiten. Kenntnisse in Manueller Therapie erwünscht. Teilzeitpensum möglich. Anstellungsbedingungen nach Absprache.

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung oder telefonische Anfrage.

**Erika Billig-Hintermann, Höhenweg 16, 8965 Berikon,  
Tel. 057 - 33 01 23**

Für unsere private Therapie in Spreitenbach suchen wir ab sofort oder nach Vereinbarung engagierte(n), fachlich kompetente(n)

### dipl. Physiotherapeutin(en)

Teilzeit möglich

**Physiotherapie M. Nagel und R. Denzler  
Pfadackerstrasse 6, 8957 Spreitenbach  
Tel. 056 - 71 66 77**

## Krankenhaus St. Franziskus, 6313 Menzingen/Zug

Wir suchen für unsere grosszügig konzipierte Physiotherapie

### Chefphysiotherapeut(in)

Unser Viererteam behandelt stationäre und ambulante Patienten. Fachliche Kompetenz und Einfühlungsvermögen sind uns wichtig. Haben Sie Interesse an einer guten Zusammenarbeit mit den Ärzten der Umgebung und schätzen Sie eine schöne Wohnlage, wenden Sie sich bitte an

**Sr. Aloisia Brunner, Mutterhaus  
6313 Menzingen, Tel. 042 - 52 11 33**

Gesucht nach Vereinbarung

### dipl. Physiotherapeut(in)

Schweizer oder evtl. Ausländer mit gültigem Diplom und Arbeitsbewilligung in rheumatologischer Doppel-Praxis in Lugano. Sämtliche aktiven und passiven Therapien in angenehmer Team-Arbeit.

Möglichkeiten zur Weiterbildung.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen schriftlich an:  
**Dr. med. W. Blum, Via Trevano 12, 6952 Canobbio**





Für unser erfahrenes Physio-Team im **med. Departement** suchen wir für Eintritt per 1. November 1990 oder nach Vereinbarung eine(n)

## dipl. Physiotherapeutin/-en

Ihre zukünftigen Einsatzgebiete umfassen die Pulmologie, Kardiologiearbeit mit Hemiplegiepatienten sowie ambulante Patienten.

Verfügen Sie über eine abgeschlossene Berufsausbildung und haben Sie Interesse, sich in dieses Aufgabengebiet einzuarbeiten, dann rufen Sie uns doch an. Bobath-Ausbildung ist von Vorteil, aber nicht Bedingung.

Wir bieten Ihnen eine zeitgemässe Anstellung (kant. Normen), flexible Arbeitszeit und betrieblich unterstützte Weiterbildungsmöglichkeiten.

Nähere Auskünfte sowie das Anmeldeformular erhalten Sie von Frau D. Dijkstra, Cheftherapeutin, Telefon 071/ 26 11 11. Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte direkt an die

**Personalabteilung des Kantonsspitals  
9007 St. Gallen**



Möchten Sie sich im schönen Emmental für behinderte Jugendliche und chronischkranke Langzeitpatienten engagieren?

Das **Regionale Krankenhaus** und die **Behindertenwerke der Region Emmental** in Langnau suchen nach Vereinbarung

## Physiotherapeutin oder Physiotherapeuten

in leitender Funktion.

Wollen Sie mithelfen ein kleines, kompetentes Team zur Behandlung unserer Krankenheimpatienten und Behinderten aufzubauen?

Wir bieten:

- angenehmes Arbeitsklima
- Weiterbildungsmöglichkeiten
- Lohn nach kantonalen Richtlinien
- 6 Wochen Ferien
- Möglichkeit von Teilzeitarbeit

Weitere Auskunft erteilt Ihnen gerne der **Krankenhausarzt, Herr Dr. med. Markus Anliker, Tel. 035 - 2 42 12.**

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an:  
**Herrn Dr. med. Markus Anliker, Lenggen 599, 3550 Langnau**

## Aesch bei Basel



sucht per sofort oder nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeuten(in)

Arbeitspensum 50–100%,  
(evtl. auch weniger nach Absprache).

Es erwartet Sie ein selbständiges Arbeiten mit vielseitigem Patientengut und eine zeitgemässe Entlohnung.

**Wir freuen uns auf Ihren Anruf.**

**Physiotherapie M. Stöcklin,  
Gartenstrasse 15A, 4147 Aesch,  
Tel. G: 061 - 78 23 23, P: 061 - 73 67 79**



## Bürgerspital Basel

Für unser Team im Schweizerischen Paraplegikerzentrum suchen wir per Anfang Juli oder nach Vereinbarung einen/eine

## Physiotherapeuten(in)

Das Aufgabengebiet umfasst die neurologische Rehabilitation von Para- und Tetraplegikern.

Wir bieten Ihnen ein angenehmes Arbeitsklima, selbständige Tätigkeit und gute Anstellungsbedingungen nach kantonalen Richtlinien.

Weitere Auskünfte erhalten Sie gerne von Frau D. Hegemann oder Frau K. Furrer, Tel. 061 - 326 77 77.

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an die **Personalabteilung des Bürgerspitals Basel, Postfach, 4003 Basel**



Gesucht nach **Wohlen** (Kt. Aargau) ab **Sommer 90**

## dipl. Physiotherapeutin

mit CH-Diplom oder Ausländerin mit Arbeitsbewilligung.

Es erwartet Sie eine interessante, selbständige Tätigkeit mit Schwerpunkt Gymnastik in einer lebhaften, kleinen Therapie mit praktischen, gediegenen Räumen. Ausserdem ein kleines Team und äusserst interessante Anstellungsbedingungen.

Fühlen Sie sich angesprochen? Dann freue ich mich auf Ihre Anfrage und Bewerbung.

**Hermann Michel, Physiotherapie**  
alte Villmergerstrasse 6, 5610 Wohlen  
Tel. 057 - 22 66 60

## Arbeiten im Unispital

*Das Institut für Physikalische Therapie sucht*

## dipl. Physiotherapeuten/ dipl. Physiotherapeutin

für die Tätigkeit in der **Unfall- und Wiederherstellungs-chirurgie**. Sind Sie interessiert, im Rahmen Ihrer Arbeit Verbrennungs- und/oder Schädel-/Hirn-Patienten zu behandeln, dann rufen Sie doch Frau A. Kurre an, Telefon 01/255 11 11, intern 163 255.

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an

*Universitätsspital, Personalabteilung  
8091 Zürich*



**UNIVERSITÄTSSPITAL  
ZÜRICH**

(ofa 151.094468)



## RGZ-STIFTUNG

zugunsten cerebral Gelähmter

Hottingerstr. 30, Postfach, 8038 Zürich  
Tel. 01 - 252 26 46, Fax 01 - 261 27 62

Für unsere **Therapiestelle für Kinder in Bülach** suchen wir auf den **1. August 1990** oder nach Vereinbarung eine

## Physiotherapeutin

mit Bobath-Ausbildung

Die neue Mitarbeiterin übernimmt gleichzeitig die **Leitung**

Das Team besteht aus drei Physiotherapeutinnen, drei Ergotherapeutinnen und einer Sekretärin. Es werden ambulant Säuglinge, Kleinkinder und Schulkinder mit minimaler bis schwerstmehrfacher Behinderung betreut. Hinzu kommt die Beratung und Anleitung der Eltern.

### Wir erwarten:

- Erfahrung in der Physiotherapie
- Führungsqualitäten
- Einfühlungs-, ebenso wie Durchsetzungsvermögen
- Bereitschaft zu persönlichem Engagement
- Führerausweis

### Wir bieten:

- 40-Stunden-Woche, 6 Wochen Ferien
- Weiterbildung
- Praxisberatung

Gerne erwarten wir Ihre schriftliche Bewerbung an obige Adresse. Für telefonische Auskünfte steht Ihnen **Herr Max Fischli, Geschäftsführer**, gerne zur Verfügung, **Tel. 01 - 252 26 46**



Klinik im Schachen

Zur Ergänzung unseres Teams (3 Personen) suchen wir nach Vereinbarung eine/einen

## Physiotherapeutin/-en

Wir bieten die Vorteile eines kleinen Teams sowie ein abwechslungsreiches Patientengut, stationär wie ambulant.

Nähere Auskunft erteilt Ihnen gerne

**Frau J. Schneider**  
**Leiterin Physiotherapie**  
**Telefon 064/26 79 10**

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an

**AMI Klinik im Schachen**  
**Schänisweg, 5001 Aarau**

(ofa 105.250.522.004)



# NATHALIE STIFTUNG

Nussbaumallee 4, 3073 Gümligen  
Telefon 031 52 51 91, Postcheckkonto 30-9754-3

In unserer Sonderschule werden geistig behinderte und wahrnehmungsgeschädigte Kinder im Alter von 4 bis 18 Jahren gefördert.

Wir suchen auf Oktober 1990 oder nach Vereinbarung

## Physiotherapeutin/ Physiotherapeuten

### Wir bieten Ihnen:

- einen interessanten und vielseitigen Arbeitsplatz mit einem Pensum von 90-100%
- Besoldung und Sozialleistungen in Anlehnung an die kantonalen Richtlinien
- 4 1/2-Tage-Woche, Schulferien
- interne Fortbildung und Supervision in der Arbeit mit wahrnehmungsbehinderten Kindern (Modell Affolter)

### Wir erwarten:

- Erfahrung mit geistig- und mehrfachbehinderten Kindern, möglichst Bobath-Ausbildung
- Zusammenarbeit mit Lehrern, Therapeuten, Ärzten sowie Beratung der Eltern
- engagierte Mitarbeit im Sonderschulteam.

Anfragen und Bewerbungen sind zu richten an

**Herrn Jakob Lindt, Vorsteher Nathalie-Stiftung, Nussbaumallee 4, 3073 Gümligen, Tel. 031 - 52 51 91**

## KRANKENHAUS SANITAS KILCHBERG

Zur Mithilfe in unser kleines, gut eingespieltes und kameradschaftliches Team suchen wir **per sofort oder nach Vereinbarung**

### dipl. Physio- therapeuten(in)

(Voll- oder Teilzeit)

Ihre Aufgabe besteht in der selbständigen Behandlung interner und ambulanter Patienten aus den Fachgebieten Rheumatologie, Allgem. Chirurgie, Orthopädie/Chirurgie, Innere Medizin und Gynäkologie/Geburtshilfe. Es besteht die Möglichkeit zur regelmässigen Fortbildung am Universitätsspital Zürich.

### Interesse?

Dann wenden Sie sich an unsere Cheftherapeutin, **Frau E. Gloor, Tel. 01 - 715 34 11.**

**Stiftung Krankenhaus Sanitas Kilchberg,  
Grütstrasse 60, 8802 Kilchberg/ZH**

*Das moderne Privatspital  
mit Tradition*



## SAANEN SAANENLAND

SOMMER + WINTER SPORT + ERHOLUNG

Wir  
suchen

in Dauerstelle zum Eintritt nach Vereinbarung

## dipl. Physio- therapeuten(in)

Es wartet auf Sie eine selbständige, verantwortungsvolle Tätigkeit für die Behandlung hospitalisierter und ambulanter Patienten.

Anfragen und schriftliche Bewerbungen sind erbeten an den  
**Chefarzt für Innere Medizin,  
Dr. med. S. Hanna**

**Bezirksspital Saanen, 3792 Saanen, Tel. 030/ 8 31 61**



## Betagtenheim Zollikofen

Verwaltung:

**P. + E. Spichiger-Kielholz  
Telefon 031 / 57 06 55  
3052 Zollikofen  
Wahlackerstrasse 5**

Suchen Sie eine Stelle als

## Teilzeit-Physiotherapeutin

in der Nähe der Stadt Bern?

In unserem Betagtenheim erwartet Sie eine dankbare Tätigkeit.

Eintritt und Arbeitszeit richten wir gerne, soweit möglich, nach Ihren Vorstellungen.  
Die Anstellung erfolgt nach kantonalen Richtlinien. Weiterbildungsmöglichkeit.

Gerne erteilen wir Ihnen weitere Auskünfte (bitte **Sr. Annemarie, Pflegedienstleitung** verlangen).

Ab November 1990 oder nach Vereinbarung suche ich eine nette, aufgestellte Kollegin als

## Dipl. Physiotherapeutin, Krankengymnastin

in modern eingerichteter Praxis

### in der City von Basel.

Wir behandeln nach: • FBL Klein-Vogelbach (Erwachsene und Kinder) • G. Maitland/Manuelle • Sportphysiotherapie. Kurse in diesen Bereichen wären von Vorteil, aber nicht Bedingung. Auch Berufsanfängerinnen sind willkommen. Wöchentliche interne Fortbildung. Bitte senden Sie Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an:



Institut für Physiotherapie  
Isabelle Gloor-Moriconi  
FBL - Instruktorin  
Steinenvorstadt 33  
4051 Basel  
Tel. 061 23 50 10

Suche ab September (evtl. Oktober) aufgestellte

## Physiotherapeutin mit Bobath-Ausbildung (ca. 50%)

die für 4-5 Monate meine CP-Kinder betreuen möchte. Hast Du Lust in einem kleinen Team dieses Teilpensum zu übernehmen? Auf Deinen Anruf freut sich Cornelia Roth.



PHYSIOTHERAPIE  
**OBERDORF**

Falkenweg 15, 6340 Baar  
Tel. 042-317666

Physio- und Trainingstherapie in Zusammenarbeit mit Arztpraxis in Fehraltorf ZH (beste Verkehrslage, S-Bahn) sucht per sofort

## dipl. Physiotherapeuten/-in

Schwerpunkte Chirurgie, Rehabilitation und Aufbau-training von Sportverletzungen (Cybex, Orthotron), Rheumatologie. Kenntnisse in manueller Therapie und in Trainingstherapie erwünscht.

Weitere Auskünfte erteilt gerne:

**K. Rügsegger**  
eidg. dipl. Physiotherapeutin  
**Dr. med. Th. Zogg**  
Im Baumgarten 1, 8320 Fehraltorf

Tel. 955 02 18  
Tel. 955 88 00

VILLE DE LA CHAUX-DE-FONDS



HÔPITAL  
TÉLÉPHONE 039 21 11 91

## L'Hôpital de la Chaux-de-Fonds

cherche

## 2 physiothérapeutes

Date d'entrée: immédiate ou à convenir

Postulations:

Les offres de services manuscrites accompagnées d'un curriculum vitae ainsi que des copies de certificats doivent être adressées au Chef du Personnel de l'Hôpital, Chasseral 20, 2300 La Chaux-de-Fonds.

Renseignements:

Des informations peuvent être sollicitées auprès de **M. J. Deforge, physiothérapeute-chef, tél. 039 - 21 11 91, interne 90-369**

## Luzern

Gesucht in moderne Physiotherapie

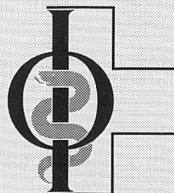
## dipl. Physiotherapeut/-in

per 1. Oktober oder nach Vereinbarung.

Teilzeitarbeit möglich.

**Graf Paul, Physiotherapie**  
Birkenstrasse 11, 6003 Luzern, Tel. 041/41 97 71

SPV  
FSP  
FSF  
FSF



**Physiotherapeut**  
**Physiothérapeute**  
**Fisioterapista**  
**Fisioterapeut**

**NUOVO  
NOUVEAU  
NEU**

Inserzioni - Inserate:

Amministrazione Fisioterapista  
Casella postale 735  
8021 Zurigo



## Krankenhaus Bern-Wittigkofen

Für unser neues Krankenhaus in der Stadt Bern (Wittigkofen) suchen wir ab sofort oder nach Vereinbarung eine(n)

### Physiotherapeutin(en)

(Teilzeit bis 50% möglich)

#### Wir bieten:

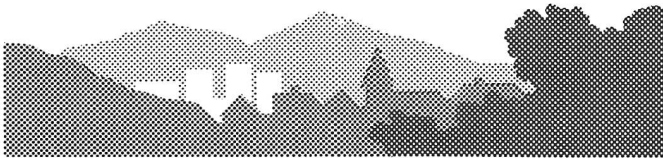
- Grosszügige Therapieräume
- Fortschrittliche Arbeitsbedingungen
- Private ambulante Tätigkeit

#### Wir erwarten:

- Selbständigkeit in der Behandlung von Langzeitpatienten und Instruktion des Pflegepersonals (Bobath-Ausbildung erwünscht)

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen **Herr M. Macchi, Leitender Arzt, Tel. 031 - 32 61 11 oder 32 64 61.**

Schriftliche Bewerbungen sind zu richten an:  
**Krankenhaus Bern-Wittigkofen, Jupiterstr. 65, 3015 Bern**



## Werdenberg-Sargans

Für die CP-Beratungsstelle für Kinder mit Bewegungsstörungen suchen wir

### Physiotherapeutin

Stellenantritt nach Vereinbarung.

Mehr Auskunft über den Aufgabenbereich erteilen gerne

**Erica Schoch**  
Telefon 085/6 47 54 oder

**Margrit Reich**  
Telefon 085/6 39 49

Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen ist zu richten an:

**SRK-Sektion Werdenberg-Sargans**  
**Sekretariat**  
**Postfach, 9470 Buchs**

## KREISSPITAL OBERENGADIN SAMEDAN

Für unsere Physiotherapie suchen wir per sofort oder nach Übereinkunft eine(n) verantwortungsbewusste(n)

### dipl. Physiotherapeutin/ Physiotherapeuten

Der Aufgabenbereich umfasst das ganze Gebiet der physikalischen Therapie: Unfall- und Allgemeinchirurgie, Orthopädie, Innere Medizin, Rheumatologie und Geburtshilfe.

#### Anforderungen:

fundierte Ausbildung, Erfahrung, Selbständigkeit und Kontaktfreudigkeit

#### Wir bieten:

- Mitarbeit in kleinerem Team
- Zeitgemässe Anstellungsbedingungen
- Besoldung nach kantonalen Richtlinien

Für weitere Auskünfte steht Ihnen Frau Doris Blickensdorfer, dipl. Physiotherapeutin, Tel. 082 - 6 11 11, gerne zur Verfügung.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind erbeten an die  
**Verwaltungsdirektion Kreisspital Oberengadin,  
7503 Samedan**



5 Physiotherapeuten/-innen und eine Büroangestellte suchen eine(n) einsatzfreudige(n), aufgestellte(n)

### PT-Kollegin/-en

Hast Du **viel Interesse an manueller Therapie** und deren Anwendung (wir sind in manueller Therapie ausgebildet: MTW-4, MTE-4, MT-REHA, SAMT 11-15), so bist Du bei uns sicher am richtigen Platz!

Auch «Anfänger/-in» mit Engagement und Weiterbildungsdrang (interne Fortbildung und bezahlte externe Fortbildung) ist willkommen.

Weitere Behandlungsmethoden: FBL, Brügger, McKenzie, med. Trainingstherapie.

**Gaby Fauceglia-Hitz**  
Gotthardstrasse 12, 8800 Thalwil, Tel. 01/720 35 33

Ein allfälliges Wohnproblem kann «problemlos» gelöst werden!



Zur Ergänzung unseres Teams (11 PT) suchen wir per 1. September 1990 oder nach Vereinbarung

## Physiotherapeuten(in)

Erwarten Sie...

- kollegiale Zusammenarbeit in einem Team mit Kenntnissen in MT, Bobath, FBL,..?
- integrales Behandlungskonzept?
- Weiterbildungsmöglichkeiten?
- ambulante Patientenbehandlung?
- zeitgemässe Sozialleistungen?
- 5 Gehminuten von SBB und PTT?

So wenden Sie sich unverbindlich an:

**Frau U. Bolliger, Cheftherapeutin**

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung oder auf Ihren Telefonanruf

**Rehabilitationsklinik Freihof  
Bäderstrasse 16, 5400 Baden,  
Tel. 056 - 20 12 91**

Basel  
Bern—Zofingen—Zürich  
Luzern

Zur Ergänzung unseres jungen Teams suchen wir in verkehrsgünstig gelegene Privatpraxis eine/einen

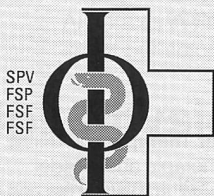
## Physiotherapeutin/-en

Eintritt: **November 1990**

Wir erwarten von Ihnen selbständiges und verantwortungsbewusstes Arbeiten. Dafür bieten wir Ihnen auch interessante Anstellungsbedingungen!

Wir freuen uns auf Ihren Anruf: **Telefon 062/52 18 88**

**Peter Wagner, Physiotherapie,  
Thutplatz 23-25, 4800 Zofingen**



**Physiotherapeut  
Physiothérapeute  
Fisioterapista  
Fisioterapeuta**

Annonces – Inserate:

Administration Physiothérapeute  
Case postale 735  
8021 Zurich

**NOUVEAU  
NUOVO  
NEU**

## Sonderschule Wetzikon

Zur Ergänzung unseres Therapieteams suchen wir auf den 21. August 1990 oder später eine(n)

## Physiotherapeutin/-en

für 9 bis 11 Wochenstunden zur selbständigen therapeutischen Behandlung unserer 5- bis 16jährigen körperbehinderten Kinder. (Schwerpunkt: Behandlung von Kindern mit cerebralen Bewegungsstörungen, mit psychomotorischem Entwicklungsrückstand oder mit Muskeldystrophien.)

Eine Bobath-Ausbildung ist erwünscht, sie kann aber auch nachgeholt werden.

Weitere Auskunft erteilt Ihnen gerne der

**Schulleiter H. Dübendorfer  
Aemmetweg 14, 8620 Wetzikon  
Telefon 01/930 31 57**

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeut/-in

in Privatpraxis. Kenntnis in Manueller Therapie erwünscht. 5 Wochen Ferien, zeitgemässe Entlohnung.

- Jahresaufenthaltsbewilligung vorhanden ●

**Monika Klaus  
Steinacherstrasse 3, 8570 Weinfelden  
Telefon Geschäft: 072/22 59 20 (bis abends 18.30 Uhr)  
Telefon Privat: 073/28 24 65**

## Willisau

Gesucht auf Herbst 1990 oder nach Übereinkunft in gut eingerichtete Privatpraxis

## Physiotherapeut/-in

Gute Arbeitsbedingungen, Teilzeit möglich.

Auf Deinen Anruf freuen wir uns.

**Physiotherapie Kreuzmatte  
Josef Haas  
Ettiswilerstrasse 7, 6130 Willisau  
Tel. 045/81 20 30**





**Rehabilitationszentrum für  
Kinder und Jugendliche**  
des Kinderspitals Zürich in Affoltern am Albis

Ab sofort oder nach Vereinbarung suchen wir (5 Festangestellte und 1 Praktikant(in) für unsere modern eingerichtete Physiotherapie eine(n)

## leitende(n) Physiotherapeutin(en)

Der vielseitige Aufgabenbereich umfasst:

- Organisatorische und personelle Leitung des Teams
- Behandlung hospitalisierter und einzelner ambulanter Patienten
- Intensive interdisziplinäre Zusammenarbeit

Für diese Aufgabe erwarten wir, neben einer fundierten Ausbildung, Fähigkeiten im Führungsbereich und Erfahrungen in der Behandlung von Kindern. Kenntnisse in Bobath- und/oder Vojta-Behandlungsmethode sind von Vorteil.

Besondere Vorzüge unseres Betriebes:

- Grosse Selbständigkeit in der fachlichen und zeitlichen Organisation Ihrer Arbeit
- Gute Weiterbildungsmöglichkeiten
- In verschiedenen Bereichen kann interessante Aufbauarbeit geleistet werden
- Es besteht ein kostenloser Personalbusbetrieb zwischen Zürich und Affoltern a. A.

Für weitere Informationen steht Ihnen **Frau Keresztes** gerne zur Verfügung (Tel. 01 - 761 51 11).

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an:

**Dr. B. Knecht, Leitender Arzt, Rehabilitationszentrum,  
Mühlebergstrasse 104, 8910 Affoltern a. A.**



Zu unserer modern eingerichteten Physiotherapie wird jetzt ein Bewegungsbad gebaut.

Würde es Sie nicht reizen, bei uns als

## dipl. Physiotherapeutin/ -therapeut

zu arbeiten? Es besteht eventuell die Möglichkeit, die Leitung für dieses Team zu übernehmen.

Zu Ihren Aufgaben gehören alle Behandlungen auf dem Gebiet der Physio- und Bewegungstherapie bei stationären sowie ambulanten Patienten. Schwerpunkt ist die Orthopädie/Traumatologie.

Wir bieten Ihnen eine interessante und sehr selbständige Tätigkeit in einem neuen 120-Betten-Akutsipital im Bündner Oberland, in einer landschaftlich reizvollen Gegend mit guten Winter- und Sommersportmöglichkeiten.

Wenn Sie sich angesprochen fühlen, bewerben Sie sich mit den üblichen Unterlagen. Die Leitung des Pflegedienstes orientiert Sie natürlich auch gerne telefonisch über unsere fortschrittlichen Anstellungsbedingungen und das Aufgabengebiet.

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie an:

**Regionalspital Surselva, Verwaltung, 7130 Ilanz,  
Tel. 086 - 2 01 11, intern 7157**



**Wir suchen** ab sofort oder nach Vereinbarung

## Physiotherapeuten/-in

(Teilzeit möglich)

## evtl. Stellvertretung

für die Behandlung unserer stationären und ambulanten Patienten. Wir sind ein junges und engagiertes Team mit 7 Mitarbeitern/-innen und einer Praktikantin.

Wir behandeln die Patienten nach folgenden Behandlungsmethoden: Bobath, Brügger, Kaltenborn, Maitland, McKenzie und vergessen dabei unser Verständnis und Einfühlungsvermögen nicht.

Wenn Sie Lust haben, in einer schönen und sonnigen Gegend – auch im Herbst und Winter – zu arbeiten, erteilt Ihnen Frau B. Käsermann, Leiterin der Physiotherapie, Telefon 035/2 42 12, gerne weitere Auskünfte. 30 Minuten ab Bern (Bahn/Auto).

Schriftliche Bewerbungen an:

**Physiotherapie des Bezirksspitals  
und des Regionalen Krankenhauses  
Frau B. Käsermann  
3550 Langnau**

**Kantonales Spital**  
9230 Flawil



**Verwaltung**  
Telefon 071 84 71 11

sucht per 1. August oder nach  
Übereinkunft

## dipl. Physiotherapeutin

(evtl. Chef-Physiotherapeutin)

### Wir bieten:

vielseitige und interessante Tätigkeit  
regelmässige Arbeitszeit (5-Tage-Woche)  
gutes Arbeitsklima in kleinem Team  
Zimmervermietung auf Wunsch

### Wir erwarten:

Freude an selbständigem Arbeiten  
Sinn für gute Zusammenarbeit

Bewerbungen sind an die  
**Spitalverwaltung Flawil**  
**Tel. 071 - 84 71 11**, zu richten

## KANTONSSPITAL KSW WINTERTHUR

Zur Ergänzung unseres Physiotherapie-teams suchen wir einen/eine einsatzfreudigen/einsatzfreudige, flexiblen/flexible

### Physiotherapeuten/-in

Wenn Sie

- Freude an der Arbeit mit stationären und internen Patienten haben;
- interessiert sind an Fortbildung und
- die Arbeit in einem grossen Team mögen, freuen wir uns auf Ihre spontane Anfrage.

Auskunft erteilt Ihnen gerne unser **Chefphysiotherapeut, Herr Pieter van Kerkhof, Telefon 052/82 21 21, intern 82865.**

Stellenantritt: November oder Dezember 1990.

Ihre schriftliche Bewerbung wollen Sie bitte richten an:

**KANTONSSPITAL WINTERTHUR**  
Personaldienst, Brauerstr. 15, 8401 Winterthur

Für unsere neurologische Rehabilitations-Klinik suchen wir auf Sommer/Herbst 1990 einen/eine

### Chef-Physiotherapeuten/-in

In unserer Physiotherapie behandeln wir stationäre wie auch ambulante Patienten. Unsere Patienten sind Menschen mit neurologischen Erkrankungen, vor allem Hirnschlag- und Kinderlähmungspatienten.

Für die Leitung unserer vollständig neu ausgebauten Physiotherapieabteilung mit rund 10 Mitarbeitern/-innen erwarten wir neben einer fundierten Ausbildung, Fähigkeiten im Führungsbereich und eine mehrjährige Berufserfahrung.

Wenn Sie interessiert sind, mit Ärzten, Ergotherapeuten und dem Pflegepersonal eng zusammenzuarbeiten, so sind Sie bei uns richtig. Wir bieten eine selbständige Tätigkeit, angenehmes Arbeitsklima in jungem Team, entsprechende Besoldung und gute Sozialleistungen.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen richten Sie bitte an die Direktion der



**KLINIK LEUKERBAD**  
für neurologische Rehabilitation

**CLINIQUE LOÛCHE-LES-BAINS**  
de réhabilitation neurologique

3954 Leukerbad, Telefon 027/62 61 11

Ich freue mich auf eine(n) nette(n)

### Physiotherapeutin/-en

die/der mich in meiner neu eröffneten, modern eingerichteten Privatpraxis im Zürcher Oberland unterstützt.

Ich biete:

- wirklich selbständiges Arbeiten
- eine persönliche Atmosphäre, die bewusst gepflegt wird
- eine Woche bezahlte Fortbildung
- ein flexibles Pensum (zwischen 80 bis 100%)
- Hilfe bei der Wohnungssuche zugesichert

Die Praxis liegt sehr zentral (Einkaufszentrum) 3 Minuten bis zur S-Bahn, 20 Minuten von Zürich entfernt. Die direkte Umgebung bietet Möglichkeiten für Winter- und Sommersport. Auch in der Mittagspause!

Auf Ihr Telefon oder Ihre schriftliche Bewerbung freue ich mich.

**Physiotherapie Haydee Schmuki**  
Gossauerstrasse 14, 8340 Hinwil  
Telefon 01/937 22 62



**Kantonsspital Olten**  
4600 Olten

Per 1. August 1990 oder nach Übereinkunft suchen wir eine(n)

### Physiotherapeutin(en)

Die Arbeit an unserem 400 Betten zählenden Zentrumsspital ist interessant, vielseitig und anspruchsvoll. Im akuten wie auch im ambulanten Bereich behandeln wir Patienten der medizinisch/neurologischen, chirurgischen und orthopädischen Kliniken. Ein wichtiges Aufgabengebiet ist die Rehabilitation von Hemiplegikern.

Wir sind ein gut eingespieltes, fachlich interessiertes 11köpfiges Team und betreuen 2 Praktikanten der Schule für Physiotherapie von Luzern.

BewerberInnen mit erweiterten Kenntnissen in der FBL nach Klein-Vogelbach und/oder Erfahrung in der Behandlung von Hemiplegikern nach dem Bobath-Konzept werden bevorzugt.

Wir legen grossen Wert auf selbständiges Arbeiten und Verantwortungsbewusstsein gegenüber Patienten und den Teamkollegen.

Für nähere Auskünfte wenden Sie sich bitte an:

**Frau Hedi Romann, Physiotherapie, Tel. 062 - 34 43 53**

**Suchen Sie**

- eine abwechslungsreiche, selbständige Arbeit
- interessante Arbeitszeiten
- entspanntes Arbeitsklima
- gute Entlohnung
- Möglichkeit zur persönlichen Weiterbildung
- zentrale Wohnlage

**R  
O  
T  
PHYSIOTHERAPEUT/-IN  
R  
I  
S  
T**

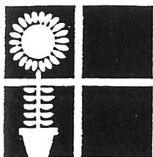
per 1. September 1990

**Haben Sie**

- eine verantwortungsbewusste Arbeitseinstellung
- evtl. Kenntnisse in Manueller Therapie
- ein in der Schweiz anerkanntes Physiotherapiediplom

dann melden Sie sich unverbindlich bei

**P. Wagenaar, Physiotherapie**  
Rothmattweg 4, 4852 Rothrist, Telefon 062/44 44 14



HEILPÄDAGOGISCHES ZENTRUM  
DES FÜRSTENTUMS LIECHTENSTEIN

Wir suchen auf 1. September 1990

**dipl. Physiotherapeutin**  
(100%, evtl. Teilzeit 50-80% möglich)

Gerne wünschen wir uns:

- Berufserfahrung mit Kindern und Erwachsenen mit geistiger Behinderung
- wenn möglich Bobath-Ausbildung
- auf der einen Seite Interesse an selbständiger Arbeit, auf der andern Bereitschaft zur Zusammenarbeit mit Fachleuten.

Wir bieten an:

- Möglichkeit zur Weiterbildung
- ein Mitarbeiterteam, das sich auf Zusammenarbeit freut.

Weitere Auskünfte erteilt gerne:  
**Armin Meier, Direktor, Tel. 075 - 2 52 21**

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an:  
**Heilpädagogisches Zentrum**  
Bildgasse 1, 9494 Schaan

**Ziegler  
Spital  
Bern**



Sie suchen eine interessante, anspruchsvolle und verantwortungsvolle Tätigkeit in einer modern eingerichteten Physiotherapie?

Wir sind ein Stadt- und Regionalspital mit 310 Betten und suchen per 1. September 1990 oder nach Vereinbarung

**dipl. Physiotherapeuten(in)**

Unsere abwechslungsreiche Arbeit umfasst die stationäre und ambulante Behandlung und Rehabilitation von Patienten aus den Gebieten der Chirurgie/Orthopädie, Inneren Medizin und Geriatrie-Rehabilitation.

Wir schätzen unsere internen und externen Weiterbildungsmöglichkeiten, die interdisziplinäre Zusammenarbeit und das gut eingespielte Physioteam. Die Anstellungsbedingungen richten sich nach dem Reglement des Spitalverbandes Bern.

Nähere Auskünfte erteilt Ihnen gerne unser **Herr E. Mischler, Chephysiotherapeut, Tel. 031 - 46 71 11. Die vollständige, schriftliche Bewerbung senden Sie bitte an die Direktion des Zieglerspitals Bern, Postfach, 3001 Bern**

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir nach Über-  
einkunft eine(n)

**dipl. Physiotherapeutin/  
-therapeuten**

Wir bieten Ihnen vielseitige Einsatzmöglichkeiten mit stationären und ambulanten Patienten, einen gut eingerichteten Arbeitsplatz, ein kollegiales Team und zeitgemässe Anstellungsbedingungen.

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne unsere **Cheftherapeutin, Frau Gaby Busslinger.**

Wenn Sie sich für diese Stelle interessieren, laden wir Sie ein, von unserer Personalabteilung telefonisch die Bewerbungsunterlagen zu verlangen.

**Kantonsspital**

6300 Zug  
☎ 042 23 13 44





In der AMI-Klinik Im Park, Zürich-Enge, suchen wir in unser Team (5 Personen) per sofort oder nach Übereinkunft

## dipl. Physiotherapeutin(en) auch Teilzeit möglich

Unser abwechslungsreiches Patientengut, stationär und ambulant, kommt vor allem aus den Gebieten der Orthopädie, Neurochirurgie, Herzchirurgie und Rheumatologie.

Gute Anstellungsbedingungen erwarten Sie, wie private Kranken-Zusatzversicherung, Personalrestaurant und interne und externe Weiterbildungsmöglichkeiten.

Senden Sie bitte Ihre Unterlagen an Herrn R. Stam, Leiter Physiotherapie oder rufen Sie uns für erste Informationen doch einfach an. Tel. 01 - 209 21 59.

Seestrasse 220, 8027 Zürich  
Tel. 01 - 209 21 11, Telex 816 712 amiz ch

Gesucht auf Herbst/Winter 1990 in moderne Praxis nach Herzogenbuchsee (Bahnlinie Bern-Zürich)

## dipl. Physiotherapeut/-in

Auf Ihren Anruf freue ich mich.

**Bruno Misteli, Physiotherapie, Wangenstrasse 10  
3360 Herzogenbuchsee, Tel. 063/61 19 80**



Sie sind der/die

## Physiotherapeut/-in

den/die wir suchen!

- Haben Sie gute Deutsch- und Französischkenntnisse?
- Arbeiten Sie gerne in einem jungen, dynamischen Team, in dem Initiative und Verantwortung gefragt sind?

Dann können wir Ihnen eine interessante Stelle anbieten!

Für nähere Auskünfte rufen Sie bitte unsere **leitende Physiotherapeutin Ursula Stuhler** an.

**Telefon 022/780 01 11, bip 148**

Schriftliche Bewerbungen richten Sie bitte an das

**Hôpital de la Tour  
1217 Meyrin 2**



Wir suchen nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeuten(in)

Als vielseitiges, modernes Ambulatorium unter fachärztlicher Leitung bieten wir ein interessantes Arbeitsfeld.

Gerne erwarten wir Ihre Kontaktnahme.

**Kurzentrums Rheinfelden  
Postfach, 4310 Rheinfelden, Tel. 061 - 87 10 11**

Gesucht nach Vereinbarung in sonnige Physiotherapie mit vielseitiger und interessanter Arbeit

## Physiotherapeutin

oder

## Physiotherapeut

Kleines Team, selbständige Arbeit, gutes Arbeitsklima.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf!

**R. Bereuter, Rehabilitationszentrum Hasliberg,  
6083 Hasliberg, Tel. 036 - 71 44 71**



**Caius Schmid**  
dipl. Physiotherapeut

Tessinstrasse 15  
4054 Basel  
Telefon 061/302 23 69

Gesucht in lebhaftes, modernes Institut für Physiotherapie in Basel, initiativer(e)

## dipl. Physiotherapeut/-in

(Teilzeit möglich).

### Schwergewicht:

- Manueller Therapie
- Sportphysiotherapie
- Orthopädie/Chirurgie
- Rheumatologie/Neurologie
- Trainingstherapie

Gute Weiterbildung und Fortbildung garantiert.

**Bewerbungen an die obige Adresse.**



Gesucht nach **Zürich-Leimbach**

## dipl. Physiotherapeut/-in

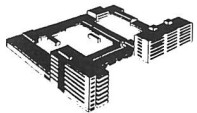
Schwerpunkt Funktionelle und Manuelle Technik mit engagiertem Einsatz, in Privatpraxis.

Möglichkeit zu persönlicher Fortbildung.

Auch Teilzeit möglich.

Setzen Sie sich doch einmal mit uns in Verbindung.

**Renato Solinger**  
**Institut für physikalische Therapie**  
**Ankenweid 10, 8041 Zürich**  
**Telefon 01/481 94 03**



Home-école spécialisé et  
Centre IMC «Les Buissonnets»  
Fribourg

cherche pour **le 1er novembre 1990** ou à convenir un/une

## thérapeute-chef

pour notre Centre de traitements IMC qui comprend 11 personnes (ergo et physio) se partageant 9 postes de travail et qui dispense des thérapies aux élèves de notre Ecole spéciale ainsi qu'à des patients ambulatoires.

### Nous offrons:

- un poste de travail intéressant et varié, à 50% comme responsable et à 50% comme thérapeute,
- les conditions de la Convention collective de travail des institutions fribourgeoises (40 heures hebdomadaires et 7 semaines de vacances).

### Nous demandons:

- formation complète et reconnue de physiothérapeute ou d'ergothérapeute,
- formation complémentaire «Bobath» ou expérience dans le traitement des enfants et jeunes adultes IMC,
- envie et capacité pour les responsabilités, l'organisation, l'animation et la conduite d'une équipe,
- bonnes connaissances des langues française et allemande.

Les demandes de renseignements ainsi que les offres manuscrites avec curriculum vitae et annexes habituelles sont à adresser **jusqu'au 20 août 1990** à la

**Direction de l'Institut «Les Buissonnets»**  
**Route de Villars-les Joncs 3, CH-1700 Fribourg**



**KURHOTEL**

**HEIDEN**

Heute eine Stelle zu finden als

## dipl. Physiotherapeut/-in

ist nicht schwierig.

Aber vielleicht suchen Sie ja mehr als bloss einen neuen «Job». Für die Behandlung und Betreuung unserer anspruchsvollen Kurgäste können wir Ihnen

- ein selbständiges Arbeiten
- eine persönliche Atmosphäre, die bewusst gepflegt wird
- **3- bis 5-Tage-Woche** oder nur **Tätigkeit an Vormittagen** bieten.

Ob wir einmal miteinander ins Gespräch kommen sollten?

Rufen Sie uns doch einfach an über **Telefon 071/ 91 91 11** und verlangen Sie genauere Auskünfte bei **Herrn Dr. med. R. Werschler**, oder senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen an die

**Direktion des Kurhotels Heiden**  
**9410 Heiden.**

Ein Anstellungstermin erfolgt nach Übereinkunft.

Direktion:

Robert + Elisabeth Frehner  
9410 Heiden, Tel. 071/91 91 11

## Basel

Institut für Physiotherapie sucht

## dipl. Physiotherapeutin

Praktische Erfahrung und Kenntnisse in der Manuellen Therapie erwünscht.

### Arbeitsgebiete:

- Rheumatologie
- Chirurgie
- Orthopädie

### Geboten werden:

- selbständiges, verantwortungsbewusstes Arbeiten in angenehm und neuzeitlich eingerichteten Räumlichkeiten
- zeitgemässe Anstellungsbedingungen und Besoldung

Eintritt nach Vereinbarung

Handschriftliche Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind zu richten an:

**U. Mack, Institut für Physiotherapie**  
**Hardstrasse 131, 4052 Basel**

## Physiotherapie Rein van der Laan

Möchtest Du bei uns arbeiten? Dann erwarten Dich...

- aufgestellte Kollegen
- moderne Praxis
- qualitative Physiotherapie
- 5 Wochen Ferien
- vielseitige Arbeit
- überdurchschnittlicher Lohn
- eine Woche bezahlte Weiterbildung

Auf schriftliche oder telefonische Bewerbungen freuen wir uns.

### Rein van der Laan und Team

**Rein van der Laan**  
Hubermatte 13  
6252 Dagmersellen  
Tel. Praxis: 062 - 86 17 73  
Privat: 062 - 86 30 71

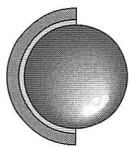
Institut für Physiotherapie in Zürich  
sucht

## Physiotherapeutin

Teilzeitarbeit möglich.

Eintritt nach Vereinbarung.

**Telefon 01/202 28 01**  
(Frau Specker verlangen)



**Physiotherapie-Gemeinschaftspraxis**  
Monika Zaugg-Bergmann  
Cornelia Tanner-Bräm  
Schmiedgasse 23  
4125 Riehen

Sie sind

## dipl. Physiotherapeutin

und arbeiten gerne in einem kleinen, engagierten Team, 80 bis 100% ab Oktober 1990. Wir sind eine Praxismgemeinschaft in Riehen BS mit einem abwechslungsreichen Patientenkreis und erwarten Sie zur Ergänzung unseres Teams.

**Frau Tanner** und **Frau Zaugg** freuen sich auf Ihren Anruf, **Telefon 061/67 50 43**, oder **Ihre schriftliche Bewerbung**.



Unser modern und grosszügig eingerichtetes Alters- und Pflegeheim (48 Patienten, 32 Pensionäre) liegt an schönster Lage auf der Forch, mit guten Verkehrsverbindungen zur Stadt Zürich.

Für die Behandlung unserer Patienten suchen wir

## Physiotherapeutin

für etwa drei bis vier Stunden pro Woche, nach ärztlicher Verordnung. Wenn Sie diese Tätigkeit interessiert, erwarten wir gerne Ihre Anfrage.

Auskunft erteilt Ihnen

Frau Paula von Rotz, Leiterin Pflegedienst, Telefon 01/980 29 11.

**Zollingerheim Forch**  
Aeschstrasse 8, 8127 Forch

### Zürich-Dietikon

## Ferienablösung

Zwischen November 1990 und Januar 1991 suche ich eine/einen Physiotherapeutin/-en für etwa ein bis drei Monate in moderne Praxis, 10 Minuten ab HB Zürich und S-Bahn.

- Ausserordentlich hoher Verdienst
- Freie Arbeits- und Zeiteinteilung
- Nettes, kleines Team

Interessiert? Dann rufen Sie mich an über  
**Telefon 01/ 741 30 31.**

**Dieter Mähly, Physiotherapie im Zentrum**  
Birchstrasse 5a, 8953 Dietikon

## Communication à nos lectrices et lecteurs

A partir de juillet 1990 (No 7/90), la revue «Physiothérapeute» paraît sous une nouvelle direction, le deuxième mercredi de chaque mois.

La nouvelle adresse est la suivante:

**Administration Physiothérapeute**  
**Case postale 735**  
**8021 Zurich**  
**Téléphone 01/481 89 51**

Les annonces d'emploi doivent être remises par écrit (machine ou à écrire majuscules).

Les répétitions d'annonces déjà parues peuvent être transmises par téléphone.

**La clôture de réception pour le prochain numéro (8/90) est fixée au 2 août 1990, 9 heures.**

## ● Stellenanzeiger

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir auf Anfang August oder September 1990 (oder nach Vereinbarung) eine/einen

### Physiotherapeutin/-en

(Teilzeit möglich) in unsere moderne Physiotherapie im Einkaufszentrum Ostermundigen.

**Physiotherapie P. H. Bücheli, Bernstrasse 114  
3072 Ostermundigen BE, Tel. 031/31 01 61 oder 077/51 31 61**

### Vertretung

für Winter in Basel gesucht (1.10.1990 bis 28.3.1991).

Tolle Möglichkeit, um eine gewisse Zeit eine Therapie selbständig zu führen. Voraussetzungen: 2 Jahre Berufserfahrung und vom SPV anerkanntes Diplom. Auf Wunsch evtl. Wohnung. Interessiert? Rufen Sie doch bitte an:

**M. Zuppinger, Tel. 061/321 33 30.**

### Physiotherapeutin

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung in Privatpraxis in Sulgen TG und in Bürglen TG.

Gute Arbeits- und Lohnbedingungen. Teilzeitarbeit möglich.

Schriftliche Bewerbungen richten Sie an:

**Physiotherapie Bahnhofstrasse  
Bahnhofstrasse 11, 8583 Sulgen, Telefon 072/42 30 80**

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung

### dipl. Physiotherapeut/-in

in moderne Praxis mit einem jungen, dynamischen Team. Auch Teilzeitarbeit möglich.

**Physiotherapie R. Leuenberger  
Mellingerstrasse 40, 5400 Baden, Tel. 056/21 13 43**

Welche

## Physiotherapeutin

hat Lust, die Teilzeitstelle (20 bis 30%) einer meiner beiden Physiotherapeutinnen, die bald Mama wird, ab sofort oder nach Vereinbarung zu übernehmen?

Falls Sie daran Freude und Interesse hätten, erwarte ich Ihren Anruf:

**Prof. Dr. med. Y. Suezawa  
FMH Orthopädische Chirurgie  
Forchstrasse 136, 8125 Zollikerberg  
Telefon 01/391 32 55 oder 01/980 29 40**

Gesucht in neu eingerichtete Physiotherapie nach Münsingen

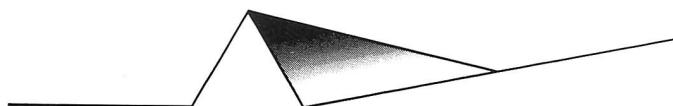
## Physiotherapeutin

Arbeitspensum: 60 bis 90%.

Eintritt nach Vereinbarung.

**Physiotherapie Philipp Zinniker  
Belpbergstrasse 5A, 3110 Münsingen  
Telefon 031/92 46 42**

## PHYSIOTHERAPIE EDEN



Ob als Angestellte(r) oder auf eigene Rechnung, es liegt in Deinen Händen.

**Mariann, Hanspeter, Beat  
Zürcherstrasse 123, 8406 Winterthur  
Telefon 052/23 12 62**

Gesucht in vielseitige Privatpraxis am Bodensee auf Oktober oder nach Vereinbarung

### dipl. Physiotherapeut/-in

Kenntnisse in Manueller Therapie und/oder Maitland erwünscht, aber nicht Bedingung.

Teilzeitarbeit möglich.

**Susanna Lütscher-Stoll  
Wigärtlistrasse 5, 8274 Tägerwilten  
Telefon G: 072/69 18 12, P: 072/69 26 32**

### «Mir bruuche Di!»

Kleine Physiotherapie-Praxis in der Agglomeration von Bern, sucht auf Mitte September 1990 eine/einen

## Physiotherapeutin/-en

Selbständige, abwechslungsreiche Arbeit und angenehme Arbeitsbedingungen: für zwei Monate, evtl. länger (80 bis 100%).

**Physiotherapie Holzgasse  
Holzgasse 47, 3322 Schönbühl, Telefon 031/85 10 30**

Wir, ein kleines Team von drei Physiotherapeutinnen, suchen möglichst bald eine neue Mitarbeiterin. Wenn Du Freude an selbständiger und abwechslungsreicher Tätigkeit hast, dann

**schreib uns doch oder ruf an!**

Unsere Spezialitäten sind u. a. Manuelle Therapie, Lymphdrainage und Kinder-Bobath (auf diesen sind wir aber nicht festgefahren). In unserer modern eingerichteten Physiotherapie mit flexibler Arbeitszeiteinteilung (Teilzeit möglich), 5 Wochen Ferien und bezahlter Weiterbildung wird es Dir sicher gefallen.

Auf Deine Bewerbung freuen sich

Ans Roth, Lilo Fassbind, Cornelia Roth.



**PHYSIOTHERAPIE  
OBERDORF**

Falkenweg 15, 6340 Baar, Telefon 042/31 76 66



Vous êtes le/la

## Physiothérapeute

que nous recherchons!

Si vous avez de bonnes connaissances d'allemand, que vous souhaitez travailler dans une équipe jeune et dynamique, au sein de laquelle le sens de l'initiative et des responsabilités est vivement apprécié, nous avons un poste intéressant à vous proposer.

Pour de plus amples renseignements, appelez notre responsable **Ursula Stuhler**, au numéro de

**téléphone 022/780 01 11, bip 148.**

Vous pouvez également écrire à

**Hôpital de la Tour  
1217 Meyrin 2**

Gesucht ab sofort oder nach Vereinbarung

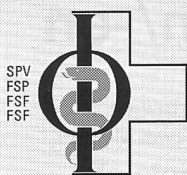
## dipl. Physiotherapeut(in)

in modern eingerichtete Privatpraxis in Lachen/SZ.

Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen senden Sie bitte an **Anne Fremow, Physikalische Therapie Fremow, Bahnhofplatz 10b 8853 Lachen, Tel. P: 055 - 64 54 15, ab 19 Uhr**

### Bestellschein Bon de commande

Ich bestelle ab sofort die Zeitschrift  
Je vous prie de m'envoyer la revue mensuelle



### Physiotherapeut Physiothérapeute Fisioterapista Fisioterapeuta

Die ersten 3 Hefte erhalte ich gratis  
Je reçois les 3 premiers numéros  
gratuitement

Name/nom \_\_\_\_\_

Strasse/rue \_\_\_\_\_

PLZ und Ort  
No postal et lieu \_\_\_\_\_

Jahresabonnement:  Schweiz Fr. 72.- jährlich  
Abonnement annuel: Suisse Fr. 72.- par année  
Prezzi d'abbonamento: Svizzera Fr. 72.- annui

Ausland Fr. 96.- jährlich  
Etranger Fr. 96.- par année  
Estero Fr. 96.- annui

Einsenden an: **SPV-Geschäftsstelle**  
Adresser à: **Postfach, 6204 Sempach-Stadt**  
Adressa a: **Tel. 041/99 33 88**

Gesucht in lebhaft Privatpraxis

## dipl. Physiotherapeut/-in

etwa 50% Sportverletzungen.

Teilzeit oder Vollpensum.

Stellenantritt sofort oder nach Vereinbarung.

**Physikalische Therapie «zur Schützi»  
Schützenstrasse 24, 8400 Winterthur  
Tel. 052/23 94 68**

Gesucht per 1. August 1990 oder nach Vereinbarung in modern eingerichtete Physiotherapie

## dipl. Physiotherapeut/-in

50 bis 100%

Gleichzeitig gesucht **Ferienvertretung für September und Oktober 1990**. Ich erwarte eine(n) nette(n) aufgeschlossene(n) Kollegin(en) mit gutem Teamgeist und Flair für selbständiges Arbeiten. Dafür biete ich vielseitiges Patientengut aus allen medizinischen Fachgebieten, freie Arbeitszeiteinteilung und sehr gute Anstellungsbedingungen.

Ihre Bewerbung senden Sie bitte an  
**Physiotherapie B. Häfelfinger  
Römerweg 3, 4460 Gelterkinden  
Telefon G: 061/99 49 32, P: 061/99 49 35**

Cabinet physiothérapie, Lausanne  
cherche pour entrée immédiate ou à convenir

## physiothérapeute

Travail indépendant, plein temps.

Ecrire sous **chiffre PH-0710, Administration Physiothérapeut,  
Postfach 735, 8021 Zürich.**

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeut(in)

in Privatpraxis in Schlieren.

Bewerbungen bitte an:

**Durut Junuz, Uitikonstrasse 9,  
8952 Schlieren Tel. 01 - 730 12 70**

### Stellenanzeiger

Annahmeschluss für die nächste Ausgabe  
Nr. 8/90 ist der 2. August 1990, 9.00 Uhr

### Announces d'emploi

La clôture de réception pour le prochain numéro 8/90  
est fixée au 2 août 1990, 9 heures

### Offerte di lavoro

Ultimo termine d'inserzione per la prossima edizione  
No.8/90 è il 2 agosto 1990, ore 9.00



Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeut/-in

in Privatpraxis in Zürich.

Auf Ihren Anruf freut sich:

**Physiotherapie René Meier**

**Riedtlistrasse 3, 8006 Zürich, Telefon 01/363 21 44**

Gesucht

## Physiotherapeutin

um zusammen in **Meiringen** eine neue Privatpraxis weiterzuführen.

Nähere Auskunft:

**Janet Schild-Huijs, Hostettli, 3856 Brienzwiler**

**Telefon P: 036/51 37 64, G: 036/71 35 25**

Gesucht in kleines Team, Einzugsgebiet Bern (6 Kilometer HB), initiative

## dipl. Physiotherapeutin/-en

in moderne Praxis. Schwergewicht manuelle Therapie, Teilzeit möglich, ab sofort oder nach Vereinbarung.

Schriftliche Bewerbung unter **Chiffre PH-0711 an**

**Administration «Physiotherapeut», Postfach 735, 8021 Zürich.**

Gesucht auf November 1990 nach **Sarnen OW**

## dipl. Physiotherapeut/-in

in rheumatologisch-internistische Praxis.

**Dr. med. B. Müller, Ermitagestrasse 9, 4125 Reinach**

**Tel. 061/711 70 35 oder 061/44 00 31, intern 164**

Arbon/Bodensee

## dipl. Physiotherapeut/-in

gesucht in Privatpraxis, evtl. mit Kenntnissen in Manueller Therapie. Ein fröhliches Team und eine abwechslungsreiche Arbeit erwarten Sie.

**Physiotherapie Heidi Giger**

**Bahnhofstrasse 19, 9320 Arbon, Telefon 071/46 75 90**

Wegen Krankheit und länger dauernder Rekonvaleszenz meiner Mitarbeiterin suche ich ab sofort oder nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeuten/-in

in Privatpraxis für Voll- oder Teilzeitarbeit.

Auf Ihren Anruf freut sich

**Ernst Fiechter, Weiherstrasse 709**

**5015 Niedererlinsbach bei Aarau, Tel. 064/34 26 02**

Physiotherapie in Zug sucht auf 1. September oder nach Übereinkunft

## dipl. Physiotherapeutin

Arbeitspensum 60 bis 80%

Wir erwarten:

- anerkanntes Diplom
- fachliche Qualifikation
- angenehme Umgangsformen
- Freude, im Kleinteam zu arbeiten

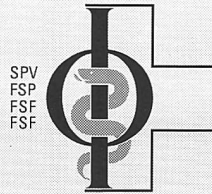
Wir bieten:

- angenehme Arbeitsbedingungen
- sehr guten Verdienst
- übliche Sozialleistungen
- 5 Wochen Ferien

Auf Ihren Anruf freut sich

**Mirjam Glanzmann, Physikalische Therapie**

**Baarerstrasse 57, 6300 Zug, Telefon 042/21 22 56**



**Physiotherapeut  
Physiothérapeute  
Fisioterapista  
Fisioterapeuta**

**NEU  
NOUVEAU  
NUOVO**

Inserate - Annonces:

Administration Physiotherapeut  
Postfach 735  
8021 Zürich

**zu verkaufen - zu vermieten  
à vendre - à louer  
vendesì - affittasi**

Im Neubau des Pflegeheims Waldruh vermieten wir per 1. Januar 1991 oder nach Übereinkunft

### Physiotherapiepraxis

Die ca. 155,5 m<sup>2</sup> Räumlichkeiten sind sehr freundlich und hell, sind vollumfänglich rollstuhlgängig, haben eine gute Zufahrt und verfügen über ideale Parkplätze.

Nähere Auskunft erteilt Ihnen gerne: **Pflegeheim Waldruh Willisau, Anton Stadelmann, Tel. 045 - 81 14 14**

### Zu verkaufen

1 Magnetfeldgerät «Magnobiopulse»

(oszillierende Magnetfelder in verschiedenen Frequenzen).

Neupreis Fr. 8800.-, **Verkaufspreis Fr. 5800.-.**

**Telefon 01/461 44 74**

Im **Entlebuch** zu vermieten **herrschaftliche**

## 12-Zimmer-Villa ●

mit **Hallenbad** und eigenem **Tennisplatz**.

Geeignet für **Firmensitz, Therapeuten usw.**

Telefon 041/72 13 50, Fax 041/72 33 50

### Bischofzell TG

Zu vermieten auf Sommer 1990

## Praxisräume

### evtl. mit 5-Zimmer-Wohnung

- geeignet für Physiotherapie
- Arztpraxis in unmittelbarer Nähe
- zentrale Lage
- Lager und Archivräume
- eigene Parkplätze
- langfristiger Mietvertrag mit Optionen möglich

Auskunft:

**Pascal Rupp, Postfach, 8586 Erlen, Tel. 072 - 48 16 46**

Im Auftrag zu verkaufen im Kanton Thurgau gut gepflegtes, neuwertiges, grosses

## Wohnhaus mit Praxis-/Büroräumlichkeiten

- geeignet für Physiotherapie (bestehende, etablierte Praxis kann übernommen werden), Arzt- oder Spezialarztpraxis
- gute Lage, Nähe Schulen, Bahnhof, Einkaufs- und Tagungszentrum
- grosszügiges Raumangebot, schöner Ausbau
- ideale, zweckmässige Aufteilung zwischen Wohn- und Praxisteil
- attraktive Wohnlage, Parkplätze vorhanden.

**Goldinger, Treuhand und Beratungs AG**  
8570 Weinfelden, Telefon 072/22 37 88

(P41-606824)

Für Ihre Physiotherapie

## Occasions-Angebot 1990

Unser Schulungszentrum wird umstrukturiert. Das Apparateinventar bieten wir zum Verkauf an mit

### 50% Occasions-Rabatt

inklusive 10% Abholrabatt.  
Verkauf solange Vorrat – 1 Jahr Fabrikgarantie.

Verlangen Sie unsere Occasionsliste,  
Telefon 01/860 07 32, Fax 01/860 86 46

**Jean Holzer AG, Wislistrasse 12, 8180 Bülach**

## Mitteilung an unsere Leserinnen und Leser

Ab Juli 1990 (Nr. 7/90) erscheint die Fachzeitschrift «Physiotherapeut» unter einer neuen Regie, und zwar jeweils am 2. Mittwoch des Monats.

Die neue Adresse lautet wie folgt:

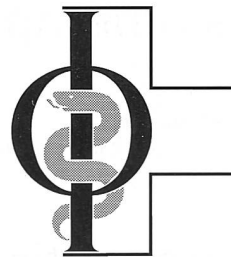
**Administration Physiotherapeut**  
Postfach 735  
8021 Zürich  
Telefon 01/481 89 51

Inserate für den Stellenanzeiger bitte schriftlich aufgeben (Maschinenschrift oder Blockschrift).

Wiederholungen von bereits erschienenen Stelleninseraten können auch telefonisch aufgegeben werden.

**Anzeigenschluss für die nächste Ausgabe Nr. 8/90 ist der 2. August 1990, 9.00 Uhr.**

SPV  
FSP  
FSF  
FSF



## Impressum

Verantwortliche Redaktorin:  
Vreni Rüegg  
Physiotherapie Im Strebel  
Zürichstrasse 55  
8910 Affoltern a.A.

Rédaction de la Suisse romande:  
Mireille Clerc  
Ecole de physiothérapie  
2, av. de la Sallaz  
1000 Lausanne

Redazione della Svizzera italiana:  
Fabio Robbiani  
Via Campagne  
6598 Tenero

Redaktionsschluss:  
am 15. des Vormonats

Délai d'envoi pour les articles:  
le 15 du mois précédent la parution

Termine per la redazione:  
il 15 del mese precedente la  
pubblicazione del bollettino

Administration – Abonnement:  
Administration et abonnements:  
Amministrazione e abbonamenti:

SPV-Geschäftsstelle, Oberstadt 11  
Postfach, 6204 Sempach-Stadt  
Tel. 041/99 33 88  
Schweizerische Volksbank, Luzern  
PC 60-25-6  
Konto 10-000.232.2 SPV, Sempach

Abonnementspreise ab 1.7.89:  
Inland Fr. 72.– jährlich/  
Ausland Fr. 96.– jährlich  
Prix de l'abonnement dès 1.7.89:  
Suisse Fr. 72.– par année/  
Etranger Fr. 96.– par année  
Prezzi d'abbonamento dal 1.7.89:  
Svizzera Fr. 72.– annui/  
Esterio Fr. 96.– annui

Druck/Impression/Pubblicazione:  
gdz  
Spindelstrasse 2, Postfach  
8021 Zürich, Tel. 01/488 81 11  
Fax 01/488 83 00

Nachdruck nur mit schriftlicher  
Bewilligung der Redaktion

Inseratenverwaltung:  
(Geschäftsinserte, Stelleninserate)  
Agence WSM  
«Physiotherapeut»  
Postfach 735  
8021 Zürich, Tel. 01/481 89 51

Inseratenschluss/  
Délai des annonces/  
Termine degli annunci:  
Am 15. des Vormonats/ le 15 du  
mois précédent/ il 15 del mese  
precedente

**Stellenanzeiger/  
Service d'emploi:**  
etwa 2. des Erscheinungsmonats/  
env. le 2 du mois/ca. il 2 del mese

Prix des insertions publicitaires:  
Prezzo delle inserzioni:  
1/1 Fr. 1030.– 1/8 Fr. 201.–  
1/2 Fr. 603.– 1/16 Fr. 130.–  
1/4 Fr. 343.–  
Bei Wiederholung ab 3. Inserat  
Rabatt  
Rabais pour insertions répétées  
dès la 3<sup>e</sup> annonce  
Ribassi per le ripetizioni  
dalla terza inserzione

Ausland-Inserate nur gegen  
Vorauszahlung auf Konto  
Agence WSM (SPV)  
Zürcher Kantonalbank,  
8001 Zürich  
Nr. 1100-2347-069  
Les annonces pour l'étranger  
doivent être payées à l'avance sur  
le compte Agence WSM (SPV)  
Zürcher Kantonalbank,  
8001 Zürich  
No 1100-2347-069  
Le inserzioni per l'estero devono  
essere pagate prima sul conto  
Agence WSM (SPV)  
Zürcher Kantonalbank,  
8001 Zürich  
No 1100-2347-069

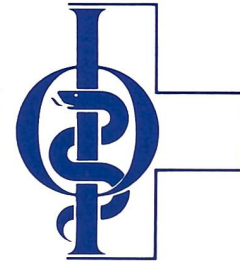
Der Verband behält sich vor, nur  
solche Anzeigen zu veröffentlichen,  
die inhaltlich der Zielsetzung des  
Verbandes entsprechen.

La F.S.P. se réserve le droit de  
refuser tout article ou publicité ne  
correspondant pas à l'éthique de la  
profession.

La federazione autorizza solo la  
pubblicazione di inserzioni  
riguardanti la fisioterapia.

# Die Schulter

SPV  
FSP  
FSF  
FSF



Die ausführlichen anatomischen, pathologischen und therapeutischen Ausführungen erlauben es, sich in die vielseitige Problematik des Schultergelenkes einzuarbeiten. Durch die Vielzahl der Referenten wird das Thema von den verschiedensten Fachrichtungen vorgestellt und behandelt.

Die 108 Seiten umfassende, ausführliche Dokumentation ist bei der Geschäftsstelle erhältlich.

Anschrift: SPV-Geschäftsstelle  
Postfach  
6204 Sempach-Stadt

Der Preis der Broschüre beläuft sich inklusive Versandkosten auf Fr. 20.—.

## Inhaltsverzeichnis

### DIE SCHULTER

Topographie und Funktion des Schultergürtels  
*St. Kubik*

Die Periarthropathia humeroscapularis (PHS-Syndrom)  
*F.J. Wagenhäuser*

Die Beobachtungskriterien der Schultergelenksbewegungen  
*S. Klein-Vogelbach*

Neurologische Störungen in der Schultergelenksregion  
*R. Wüthrich*

Manuelle Therapie des Schultergürtels  
*Th. Tritschler*

Die widerlagernde Mobilisation des Schultergelenkes  
*S. Klein-Vogelbach*

Die krankengymnastische Behandlung der Periarthropathia humero-scapularis  
*B. Fischer-Vedova*

Der Einfluss des statisch bedingten Cervikalsyndromes auf das Schultergelenk  
*U. Künzle*

Die Schulter – ein psychosomatischer Beitrag  
*A. Weintraub*

Funktionelle Zusammenhänge zwischen Grifftechnik und Schulterfunktion des Therapeuten  
*V.M. Jung*

Die geburtstraumatische Plexusparese beim Kind  
*L. Jani / A. v. Hochstetter*

Zur Physiotherapie bei der geburtstraumatischen Plexusparese im Säuglingsalter  
*H. Benz*

Operative und konservative Behandlung von Schulterverletzungen  
*A. Gächter*

Die operative Behandlung der sogenannten Periarthritis humero-scapularis  
*E. Morscher*

Die Bedeutung von Ausweichbewegungen für die funktionelle Behandlung subcapitaler Humerusfrakturen  
*O. Bronner*

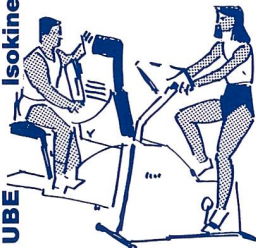
Sportverletzungen und Sportschäden im Schulterbereich  
*B. Segesser*

Der Schulterschmerz des Hemiplegikers  
*F. Huber*

Physiotherapeutische Massnahmen im Umgang mit der Problematik der hemiplegischen Schulter  
*P.M. Davies*



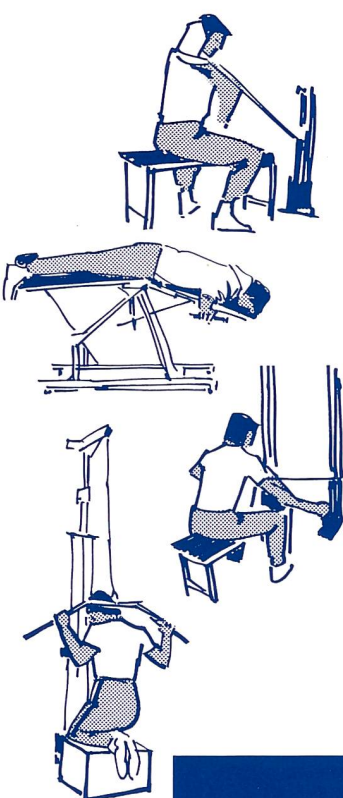
FITRON + UBE Isokinetische Ergometer



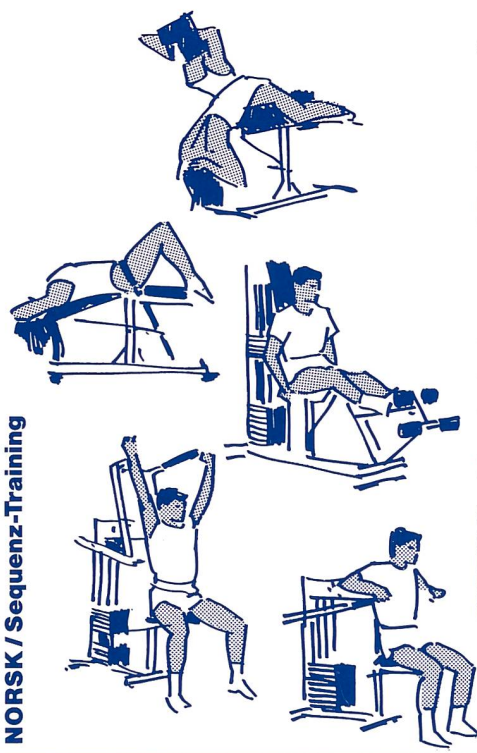
ERGOLINE / Ergometer-Messplatz mit Sport-Tester

8907 / LB11167

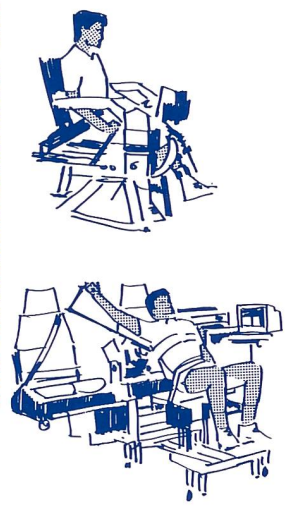
GP / Medizinische Trainingstherapie



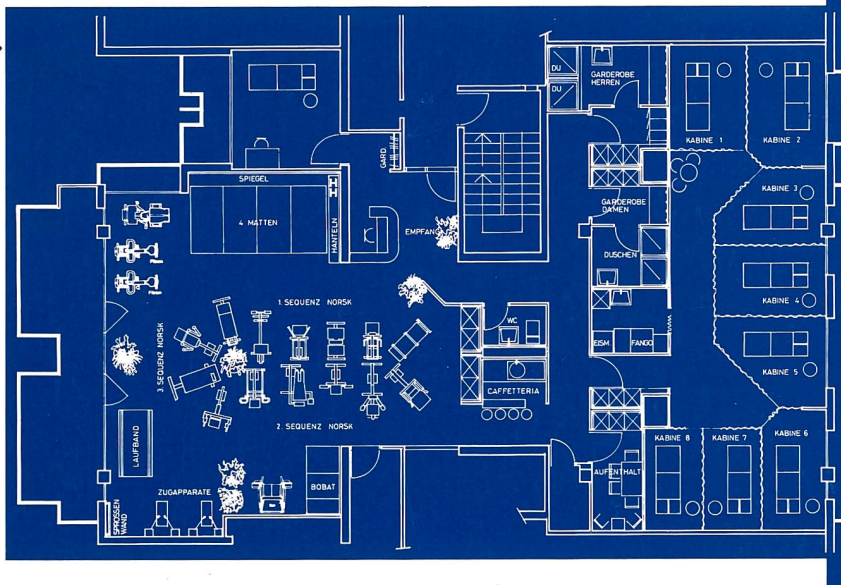
NORSK / Sequenz-Training



CYBEX / Isokinetische Mess- und Trainingsgeräte



Mit **LNT** innovativ planen, installieren und erweitern



Vom Konzept und der Gestaltung Ihrer Therapieräume bis zu den ausgewogenen Geräten für Ihre Therapie bieten wir Ihnen für jeden Budgetrahmen, jeden Gestaltungswunsch und jeden Ausbau die zweckmässigste Lösung.

LEUENBERGER MEDIZIN TECHNIK AG

**LNT**

CH-8152 Glattbrugg, Kanalstrasse 15, Telefon 01/810 46 00, Fax 01/810 46 13  
 Bitte senden Sie mir kostenlos und unverbindlich ausführliche Unterlagen über DAS OPTIMALE KONZEPT LMT  
 Name: \_\_\_\_\_  
 Adresse: \_\_\_\_\_  
 Telefon: \_\_\_\_\_ Zuständig: \_\_\_\_\_

**COUPON**

DAS **OPTIMALE** KONZEPT **LNT**